

SAM4S

ER-420M

Az Euró előírásoknak megfelelő, környezet barát (ROHS),
újrahasznosítható pénztárgép

Felhasználói kézikönyv



FIGYELEM!

Az Ön által megvásárolt termék újrahasznosítható, ezért életciklusának végén juttassa el az üzemeltetés helyének törvényei, illetve rendelkezései által megjelölt megfelelő elektronikai hulladékgyűjtő helyre.

Köszönjük.

Elővigyázatossági rendszabályok

A készülék védőföldeléssel ellátott csatlakozódugóval rendelkezik, csak védőföldeléssel ellátott aljzatba csatlakoztatható. A csatlakoztatás előtt győződjön meg mind az aljzat, a dugó és a vezeték sértetlenségéről. Amennyiben sérülést észlel, ne csatlakoztassa az eszközt, és haladéktalanul értesítse szerviz partnerét! Soha ne szerelje szét a pénztárgépet, azt csak az adóhatóság által kibocsátott engedéllyel rendelkező szerviz jogosult javítani, karbantartani!

Kérjük, kövesse az alábbi biztonsági, óvórendszabályokat a rongálódás és a lehetséges kockázatok (mint pl. áramütés) megelőzése, illetve elkerülése érdekében.

1. Biztosítsa, hogy ne maradjon nyitott rész, melyen keresztül illetéktelen személy – különös tekintettel a gyermekekre – bedughatja ujjait, és veszélyes feszültséggel érintkezhet, melybe bele-értendő a különösen széles szellőzőnyílás, vagy a nem megfelelően elhelyezett ház, illetve fiók.
2. Soha ne változtassa meg, vagy egészítse ki az eredeti mechanikai, vagy elektronikai kivitelét a pénztárgépeknek. Az illetéktelen változtatás kockázatokat okozhat. A kivitelezésben történő változtatás a gyártói garancia megszűnését vonja maga után.
3. Bármely részegység és kábel, mely túlmelegedésből, vagy egyéb problémából kifolyólag meghibásodik, csak az eredeti specifikációval megegyező jellemzőkkel rendelkező alkatrészrel pótolható. Az esetleges problémát mindig időben észlelje és javíttassa.
4. Ügyeljen a vezetékek burkolatának sértetlenségére, különösen az éles szélek, illetve más magas feszültségű vezetékek találkozásánál. Ellenőrizze, hogy az alkatrészek, kábelek nem érintkeznek melegedő részegységekkel. Mindig vizsgálja meg a vezetékeket. Megnyúlt, lekopott, vagy elszabadult vezeték esetén ne csatlakoztassa a hálózatba a készüléket. Ne változtassa meg az alkatrészek, vagy alaplapok elhelyezését
5. A készülék és a hálózati adapter nem nedvesség álló, ezért bármilyen nedvességgel való érintkezéstől óvni kell!

FIGYELEM! A Sam4s ER-420M pénztárgép memóriavédő akkumulátorát a vásárlást követően - de még az üzembehelyezést megelőzően - **bekapcsolva**, elektromos hálózatra csatlakoztatva **24 órán keresztül tölteni kell!** Az időszakosan használt gépek akkumulátorát negyedévente töltsse fel, ha azok nincsenek elektromos hálózaton.

A gyártó fenntartja jogát a dokumentumban foglalt specifikációk értesítés nélküli megváltoztatására.

TARTALOMJEGYZÉK

Alapvető tulajdonságok és funkciók	5
Hardver kiépítés	5
Szoftver tulajdonságai	5
ÜZEMBEHELYEZÉS	6
Tartozékok	6
Alapbeállítások	6
Bekapcsolás	6
Papír behelyezése	7
Üzemmodok (eladás, jelentés, zárás)	9
Üzemmod kulcsok	9
A billentyűzet	10
Számológép üzemmódban használható billentyűk:	10
Egyszerűsített számla készítésekor érvényes billentyű kiosztás:	10
PC kapcsolat	14
Eladói Bejelentkezés/Kijelentkezés	15
Közvetlen bejelentkezés	15
Kódolt bejelentkezés	15
Kijelentkezés	15
Számológép funkció	16
Napnyitás	16
Árucikk értékesítése	17
Nyitott gyűjtős eladás	17
Előre programozott gyűjtő(k)	18
Többegységnyi cikk eladása nyitott gyűjtőbe	18
Eladás szorzással	19
Osztott áras értékesítés (Gyűjtő/Árucikk)	20
Egytétéles értékesítés	20
Nyitott áras árucikk értékesítése	21
Előprogramozott áras árucikk értékesítése	21
Többegységnyi, azonos árucikk értékesítése (Szorzás)	22
Törtrészes árucikk értékesítése	22
Osztott áras, előreprogramozott árucikk értékesítése	23
Eladás a pénztárgéphez csatlakoztatott mérleggel	23
Tárasúly bevitel	24
Tárasúly kézi bevitel	24
Súlymérték kézi bevitel	25
Módosító billentyű	26
Árszint billentyű	27
Árszintváltás	27
A Százalék billentyűk működése	28
Előprogramozott %-os engedmény tételre	28
Megadott %-os engedmény tételre	29
Megadott összeg engedmény tételre	29
Értékesítés összegén alapuló %-os felár	30
Azonnali sztornó (Utolsó tétel törlése)	31
Sztornó (Tétel törlése a nyugtán belül)	31
Visszárú	32
Megszakítás	32
Azonosító (Kiegészítő #) szám	33
Értékesítés részösszegének képzése	33
Összegzés és fizetés (nyugta lezárás)	34
Kézpénzes fizetés	34
Kézpénzes fizetés visszajáró összeg számításával	34
Utalvánnyal fizetés	35

Utalvánnyal fizetés, visszajáró számítással	35
Terheléssel (bankkártyás) fizetés	36
Vegyese fizetési eszköz használata	36
Valutával történő fizetés kezelése	37
Utólagos visszajáró számítása	37
Fióknyitás	38
Külső nyomtató használata	39
Befizetés a fiókba (PÉNZ BE)	40
Kifizetés a fiókból (PÉNZ KI)	41
Göngyölegek kezelése	42
Egyszerűsített számla készítése	43
Az egyszerűsített számlák kezelése	43
Euró Felkészülési időszak	46
Fizetés forinttal, visszajáró Ft	46
Fizetés forinttal, visszajáró euró	47
Fizetés euróval, visszajáró euró	48
Fizetés euróval, visszajáró forint	48
Euró átállítás	49
Euró hivatalos bevezetése utáni időszak	50
Fizetés forinttal, visszajáró euró	50
Fizetés euróval, visszajáró euró	51
JELENTÉSEK KÉSZÍTÉSE	52
MŰKÖDÉS „X” KULCSÁLLÁSBAN	53
Áttekintés	53
Menü kiolvasása	53
Időszaki, nullázás nélküli „X” jelentések	54
„X” jelentések összefoglaló táblázata	54
Készpénz meghatározás	55
Adómemória kiolvasása	56
Az adóügyi nap forgalmának lekérdezése	57
Pénztár-jelentés	57
MŰKÖDÉS „Z” KULCSÁLLÁSBAN	58
Áttekintés	58
Menü kiolvasása	58
Időszaki, nullázással járó „Z” zárások	59
„Z” jelentések összefoglaló táblázata	59
Jelentések minta-bizonylatok	60
A kötelező Napi Zárás	63
Programozások	64
Gyűjtő Max. ár, vagy rögzített ár programozása	64
Gyűjtő Megnevezésének programozása	65
Árucikk Max. ár, vagy rögzített ár programozása	65
Árucikk Megnevezésének programozása	66
Árucikk Raktárkészlet programozása	66
% billentyű programozások	67
Valuták programozása	68
Soros portok programozása (1-3)	69
Karakter táblázat	71
HIBAÜZENETEK	72

Köszönjük, hogy készülékünket választotta.

Minőségi termékünkkel igyekszünk segíteni az Ön gondtalan, sikeres üzleti tevékenységét.

Alapvető tulajdonságok és funkciók

Hardver kiépítés

- 10 karakteres, szabványos kezelői- és vevőkijelző.
- 2 pályás, 24 karakteres hő nyomtató.
- Papírtekercs szélesség: 44 mm ($\pm 0,5$ mm), tekercs átmérő: 60 mm
- Robusztus, fém kassza, eltávolítható, műanyag pénztartó tálcával (4 bankjegy/8 érme), opcionális kulccsal zárható fedéllel.
- Kommunikációs port: 3 darab (1db D-SUB csatlakozó RS232, 2 db RJ csatl. RS-232).
- A készülék nedvesség bejutása ellen nem védett.

Szoftver tulajdonságai

- Akár 6887 darab árucikk a nyitott, vagy rögzített áras árucikkek értékesítéséhez.
- Akár 30 gyűjtő használatának lehetősége.
- 12 karakteres, programozható megnevezés az árucikkekhez, illetve funkciókhoz.
- Akár 14 számjegyes azonosító az árucikkekhez (pl.: EAN kódokhoz).
- Akár 99 árucsoport az árucikkek és gyűjtők csoportba rendezéséhez.
- Akár 99 eladó elkülönített kimutatással.
- Árucikkenként akár 3 árszint és akár 5 árucikk kód módosító kulcs.
- Határértékek:
 - Tételsoronként 9,999,999 Ft, egy nyugtában összesen 99,999,999 Ft.
 - Akár 5 számjegyes szorzó (vagy 99.999 törtrészes).
 - 9 számjegyű (999,999,999 Ft) napi forgalmi gyűjtő.
 - 12 számjegyű (999,999,999,999 Ft) GT (göngyölített forgalom)
 - Az adómemóriában tárolható zárások száma 2500 db.
- Készpénz, utalvány (csekk), és akár 8 bankkártya (hitel1- hitel8) fizetési mód használható.
- Kerekítés funkció. A pénztárgép, készpénzes fizetés esetén a fizetendőt és a visszajárót 0-ra vagy 5-re kerekíti. (Ft és Euró felkészülési időszakban)
- Számítógép, vonalkód olvasó berendezés, konyhai/bár és egyszerűsített számla nyomtató (egyszerűsített számla nyomtatás csak offline üzemmódban lehetséges), digitális mérleg csatlakoztatási lehetősége.
- A felhasználó adószámát a szerviz változtathatja meg, 5 alkalommal. Ellenőrizze, hogy a pénztárgép a helyes adószámot nyomtassa ki. A programozás előtt napi zárást kell készíteni.
- ÁFA- kulcsok változtatása 30 alkalommal hajtható végre szervizpartnere által. Változtatást megelőzően napi és időszakos zárást kell készíteni.
- A fejléc adatai 10 alkalommal változtathatók meg szervizpartnere által. Változtatást megelőzően napi kell készíteni.
- Euró átállás az előre programozott napon illetve utána történhet. A PM külön rendelkezhet az átállás napjának megváltoztatásáról. A szerviz jogosult az átállás napját átprogramozni maximum 5 alkalommal. Az euró átállás előtt 1 évvel lép érvénybe az ún. „Felkészülési időszak”, melynek használata és a szükséges lépések a 46. oldalon található.

Üzembehelyezés

Tartozékok

- 2 garnitúra kulcskészlet.
- 2 tekercs papír.
- Másodpéldányt feltekerő orsó.
- Felhasználói kézikönyv.

Alapbeállítások

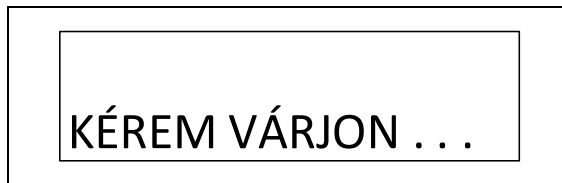
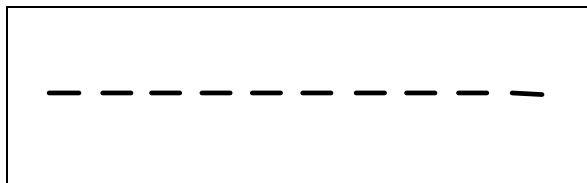
- 10 Eladó, 20 árucsoport, 12 gyűjtő egyidejű kezelése.
- Árucikkenként 1 árszint.
- 1150 árucikk a nyitott, vagy rögzített áras árucikkek értékesítéséhez. (bővítés lehetséges max.6887darab árucikkre)

Bekapcsolás

Helyezze a pénztárgépet egy megfelelően stabil és biztonságos helyre, ahol a későbbiek folyamán üzemeltetni fogja. A megfelelő hely kiválasztásánál ügyeljen rá, hogy a pénztárgépet ne érhesse közvetlen hőhatás pl. hőszugárzó, vagy radiátor, vagy folyadék pl. vizesblokk közvetlen közelsége, esővíz bejutása stb.... Ezt követően csatlakoztassa a pénztárgépet elektromos hálózatra. A készülék bekapcsolására a gép jobb oldalának alsó szélén az ott elhelyezett billenő kapcsoló „1” állásba kapcsolásával. A pénztárgép teljes kikapcsolása a billenő kapcsoló „0” állásba billentésével lehetséges.

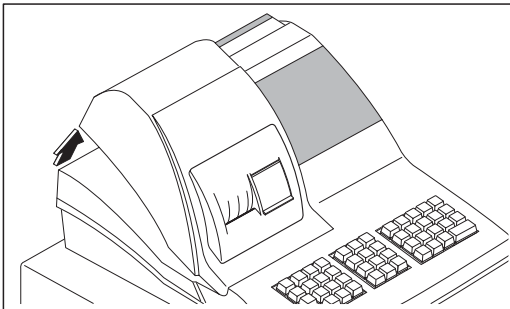
Megjegyzés:

Minden ki- és visszakapcsolás esetén a pénztárgép belső egységeinek önellenőrzését hajtja végre, mely megközelítőleg 5 másodpercet vesz igénybe. A folyamat közben a vevőkijelző kijelző közepén, minden számpozícióban egy szegmens világít és a pénztáros kijelzőn a „KÉREM VÁRJON...” szöveg látható. Ez alatt semmilyen művelet nem végezhető, kérjük türelmét az önellenőrzés végrehajtásáig.

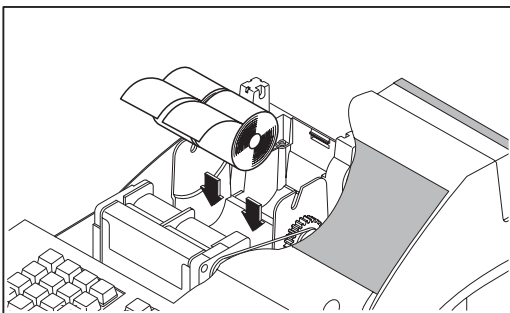


Papír behelyezése

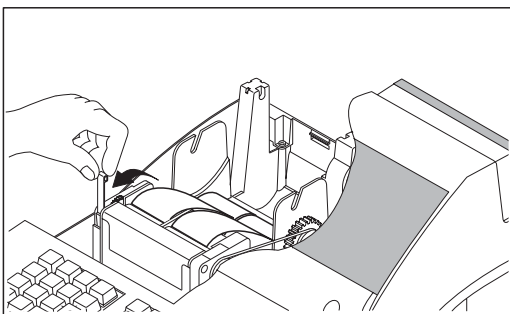
1. Távolítsa el a nyomtató fedőlapját.



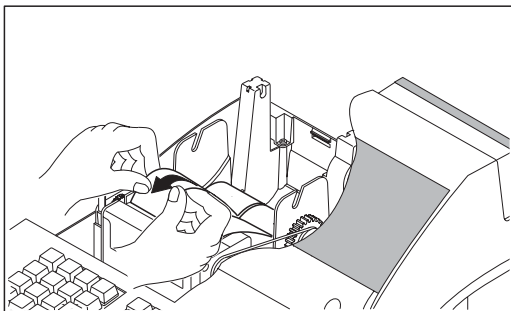
2. A megfelelő befűzéshez, illetve a hő nyomtató fejen való helyes papírtovábbítás biztosításához ollóval vágja le a papírtekercs végét (győződjön meg arról, hogy a papírtekercs elejéről a ragasztót tartalmazó részt maradéktalanul eltávolította). Helyezze be a papírtekercszet a papírtartó részbe úgy, hogy a papír a tekercs alsó részéről fusson a nyomtató felé.



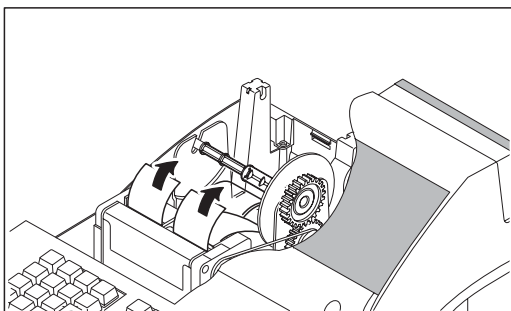
3. A nyomtató bal szélén elhelyezett emelőkar segítségével szükség esetén a papírleszorítás feloldható. Ebben a helyzetben a papír könnyebben mozgatható a nyomtatóban.



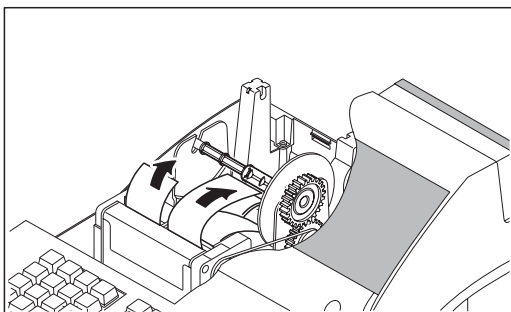
Vezesse be a papírt a gumigörgő alá.



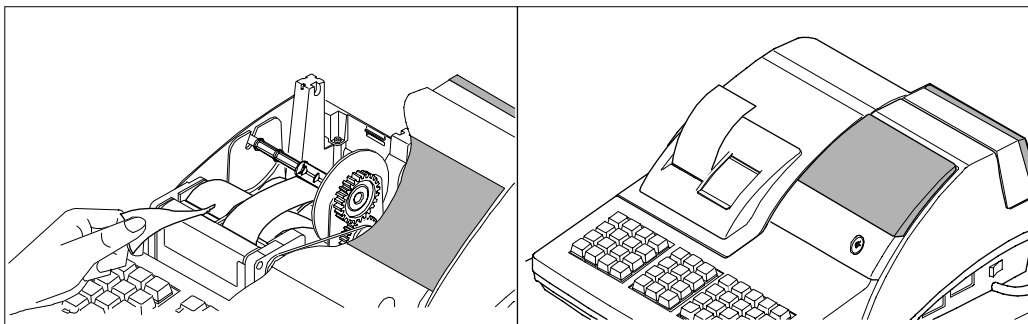
4. Nyomja meg a „NYUGTA TOVÁBB” gombot, míg a papír áthalad a nyomtatón.



5. A kontrollszalag befűzéséhez kövesse a fenti útmutatást, a 4. pont szerint. A „KONTR. TOVÁBB” billentyűt használja a papírtovábbításhoz. Ne tépje le a papírszalagot a befűzést követően, hanem elegendő hosszúságban tekerje fel a kontroll orsóra. A kontrollorsón rés található a papírvég könnyebb rögzítése érdekében.



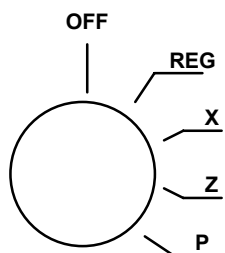
6. A nyugta oldalon tépje le a papírfelesleget a bal oldali képen látható módon, vagy vezesse át a papírvéget a papírvágó nyíláson. Ezt követően helyezze vissza a fedőlapot.



Üzemmodok (eladás, jelentés, zárás)

A kapcsolónak 6 állása van, melyet 4 féle kulcs használatával lehet elérni. Minden pénztárgép 2 teljes kulcskészlettel lett ellátva, melyből 2 (REG, Z) a pénztárgép használójához, 2 (P és C) pedig a szervizhez kerül.

Amikor valamilyen művelet sor van elkezdve a pénztárgéppel (pl.: nyugtakészítés) és a vezérlőkulcs elfordításra kerül, akkor FE00 kezelői hiba keletkezik és a gép sípolni fog. Ekkor a vezérlőkulcsot vissza kell fordítani a megkezdett műveletsornak megfelelő pozícióba.



- OFF** Pénztárgép zárt állapotban.
- REG** Normál eladási üzemmód.
- X** Jelentések, kiolvasások üzemmódja.
- Z** Zárások.
- P, (C)** Programozói üzemmód.

Üzemmod kulcsok

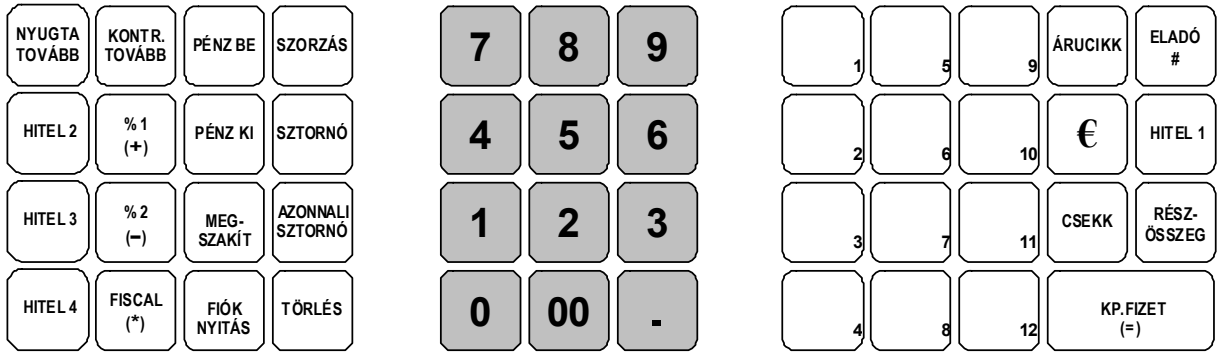
Minden ER-420M pénztárgép két kulcskészletet tartalmaz az alábbi kulcsokkal és elérhető pozíciókkal.

Kulcs	Elérhető pozíció
REG	OFF, REG
Z	OFF, REG, X, Z

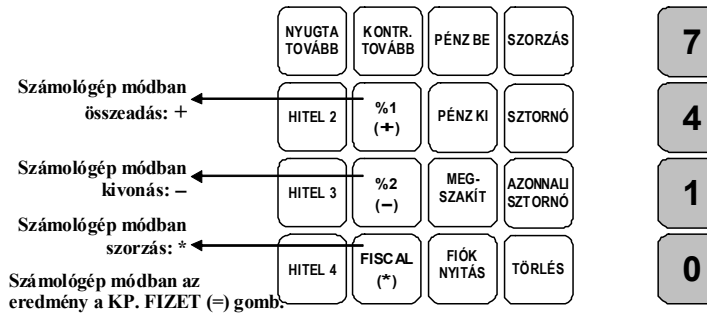
Számológép üzemmódba a „0” utána a „FISCAL” billentyűk lenyomásával lehet belépni és a „TÖRLÉS” billentyű lenyomásával lehet kilépni.

Amikor a kijelzőkön „CLOSE” felirat látható, akkor az értékesítés megkezdéséhez eladó bejelentkezés szükséges.
A leírás megtalálható a 15. oldalon az „Eladói bejelentkezés/kijelentkezés” című fejezetben.

A billentyűzet

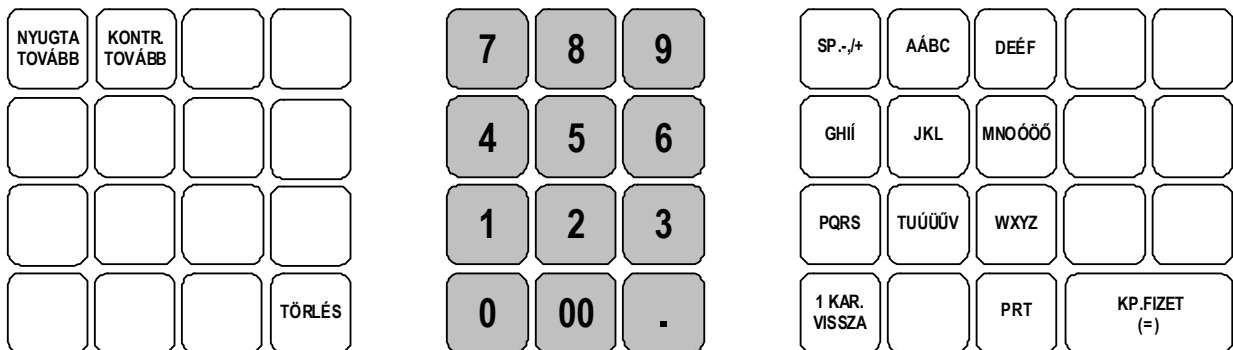


Számológép üzemmódban használható billentyűk:

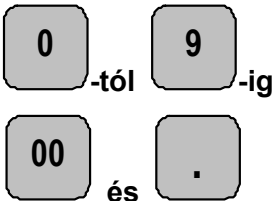





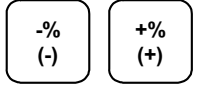










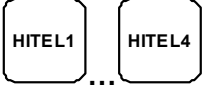


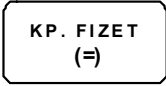
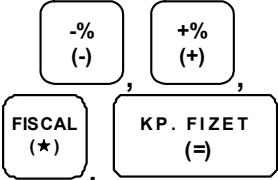
Egyszerűsített számla készítésekor érvényes billentyűkiosztás:

Az egyszerűsített számla billentyű lenyomása után, a vevő név, és cím bevitelére használható billentyűk (csak offline üzemmódban):


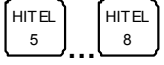

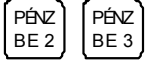
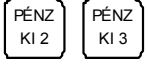


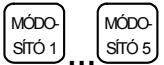







Funkcióbillentyűk leírása

A billentyű felirata	Mire való?
<p>Számbillentyűk és a tizedesvessző:</p>  <p>0-től 9-ig 00 és .</p>	<p>Számjegyek bevitelére szolgáló billentyűk.</p> <p>A tizedesvessző billentyű törtrészek, vagy mért mértékegységek szorzására, illetve tizedest is tartalmazó, százalékos engedmény/felár esetében használatos. A tizedespontot ne használja eladáskor a termék árának megadásához.</p>
<p>Gyűjtő billentyűk:</p>  <p>1-től 12-ig</p>	<p>A sárga színű gyűjtő billentyűk használatával történik a legegyszerűbb értékesítés. Az érték megadása, majd a kiválasztott gyűjtő lenyomása után megtörténik a tételsor nyomtatás és az eladás regisztrálása. A 12 db gyűjtő billentyűvel regisztrált eladások értéke elkülönítve nyilvántartható és szükség esetén kinyomtatható. Programozással a gyűjtők száma növelhető (max.30) a billentyűzet korlátainak figyelembevételével.</p>
	<p>A papírszalagok továbbítására szolgáló billentyűk. Lenyomva tartva, folyamatosan továbbítja a papírt.</p>
	<p>A nyugtán belül egy korábban bevitt tétel törlésére használható. Az utolsó tétel törlésére használja az AZONNALI SZTORNÓ billentyűt. A pénzügyi jelentésben elkülönítve jelennek meg az azonnali sztornók és a korábban bevitt tétel sztornók.</p>
	<p>Az utolsó árucikk törlésére szolgál (amikor a gyűjtő, az árucikk, vagy az egyik % billentyű le lett nyomva és a tételsor kinyomtatásra került).</p>
	<p>Hibaüzenet, vagy tévesen beütött számok törlésére szolgál, mielőtt azok kinyomtatásra kerülnek. Szintén használható a tévesen beütött szorzó törlésére, a tételsor kinyomtatása előtt.</p>
<p>Engedmény és felár billentyűk:</p> 	<p>Ezek a billentyűk alapbeállításban tételenkénti engedmény és felár-számításra alkalmasak. Ön által is beállíthatók, hogy az egész vásárlás értékére (a részösszeg alapján) történjen a számítás. Az engedmény vagy felár szabadon bevihető, vagy előre programozható egy adott értékre.</p>
	<p>A napnyitás és zárás elvégzésekor, valamint az adómemória lekérdezéskor használt billentyű.</p>
	<p>Több darab termék, szorzással történő eladására szolgál. Gyűjtőcsomag felbontásakor osztással kiszámítható vele egy darab termék ára (ezt a funkciót a programozással engedélyezni kell). Amikor nincs nyugta megkezdve, akkor hatására megjelenik az óra a kijelzőkön.</p>
	<p>Az ÁRUCIKK billentyű a termékek kódszám szerinti (kódszámos, vagy vonalkódos) értékesítésre ad lehetőséget. A használata előtt a pénztárgépbe be kell programozni a termékek jellemzőit (ár, név, áfa- kulcs).</p>

	<p>Az eladó bejelentkezésére használható. Egy eladó bejelentkezhet egy gombnyomással (ez az alapbeállítás), vagy több eladó saját titkos kódot használva. Több eladó esetén az eladók forgalma és kassza tartalma elkülönítve kinyomtatható. Eladó váltás műveletek közben (pl.: nyugtakészítés) nem megengedett. Másik eladó belépése előtt a korábbi eladónak ki kell lépnie. Eladó kilépés után a kijelzőn a „CLOSED” üzenet látható. Lehetőség van minden nyugta után automatikusan kiléptetni az eladót.</p>
	<p>Ft, vagy Euró átmeneti időszakban az €, váltópénz kasszába vitelére és nyilvántartására szolgál. Növeli a „Kp fiókban” értéket. Nyugtakészítés közben ez a billentyű nem használható!</p>
	<p>Amikor a kasszából kell készpénzt kivenni, kivett érték rögzítésére és nyilvántartására szolgál. Csökkenti a „Kp fiókban” értéket. Nyugtakészítés közben ez a billentyű nem használható!</p>
	<p>A fióknyitáson kívül, ezzel a gombbal egy 9 számjegyes azonosító számot (pl.: gyári, vagy hitelkártya szám) lehet a nyugtába írni. A bevitt adat nem adódik hozzá az értékesítési adatokhoz.</p>
<p>Euró- Ft váltás</p> 	<p>Valutaváltás funkció a RÉSZÖSSZEG gomb leütését követően hajtható végre. Euró átmeneti időszakban a visszajárót Ft-ban, vagy € -ban is kiszámolja. Eurós átmeneti időszakban az € billentyű az Euró kassza kezelésére is szolgál (Pénz be - Pénz ki). Eurós üzemmódban az € váltás megadása 100 egységre történik.</p>
	<p>Hitelkártyával történt fizetések kezelésére és nyilvántartására szolgál. Hatására a nyugta elkészül, és a fiók kinyílik. Az átvett érték kisebb, vagy egyenlő lehet, mint a fizetendő. Visszajáró számítása alapbeállításban nem lehetséges.</p>
	<p>Utalvánnyal történő fizetésre szolgál. Hatására a nyugta elkészül, és a fiók kinyílik. Az átvett érték kisebb, vagy egyenlő lehet, mint a fizetendő. Visszajárót alapbeállításban nem számol.</p>
	<p>A kijelzőn és a nyugtán nyomtatásban megjeleníti az addigi tételek részeredményét. Valutaváltás, vagy a teljes eladásra számítandó engedmény/felár esetén kötelező megnyomni.</p>
	<p>Készpénzzel történő fizetések kezelésére és nyilvántartására szolgál. Hatására a nyugta elkészül, és a fiók kinyílik. A visszajáró számítása a gomb megnyomását megelőzően az átadott összeg bevitelével lehetséges, Visszajáró számításkor a kijelzőn és a nyugtában nyomtatva egyaránt megjelenik a visszajáró összeg.</p>
	<p>Számológép üzemmódban használatos billentyűk. „(-)” kivonás, „(+)” összeadás, „(*)” szorzás, „(=)” egyenlő. Számológép módban a 0 majd a FISCAL billentyűk lenyomásával lehet belépni. Ebben az üzemmódban a pénztárgép csak a kijelzőn jeleníti meg a számokat. Nyomtatás és eladás regisztrálás nem történik.</p>

Az alábbi funkciók felprogramoztathatók egy meglévő, nem használt billentyűre.

	További 3 db % billentyű.
	További 4 db hitel billentyű.
	További 3 db valutaváltó billentyű.
	További 2 db pénz bevétel billentyű.
	További 2 db pénz kiadás billentyű.
	Az ÁRSZINT billentyűk az előre beprogramozott árak közötti váltást biztosítják. Például: nagyker. - kisker. árak közötti váltásra esetén. (Lásd: 27. oldal.)
	A makrókat akkor használjuk, amikor szeretnénk gyakran ismételt billentyűleütéseket elvégeztetni a pénztárgéppel. Pl.: különböző jelentések fűzethetünk össze egy gombnyomásra.
	Az 5db módosító billentyű az árucikk kódját módosítja. Megváltoztatja az EAN, vagy gyors kódos árucikk kódszámát. (Lásd: 26. oldal.)
	Ezzel a billentyűvel be lehet kérni az árucikk súlyát a mérlegről, vagy mérleg nélkül kézzel bevinni súlyt eladáskor. A mért, vagy kézzel bevitt súly megjelenik a kijelzőn és a nyugtán. A mérleg billentyű használatát kötelezővé lehet tenni az árucikkekhez és gyűjtőkhöz.
	Mérleg használata esetén 5 előre programozható tárasúly állítható be. A mért súlyból levonja az előre rögzített göngyöleg (tára) súlyát.
	Termék, vagy termékek visszavételezésére szolgál. Csak egy nyugtán belül „levásárlásként” lehet terméket visszavenni. A visszavételezés értéke nem lehet nagyobb az adott ÁFA körbe eladott értéknél.
	Göngyölegek visszavételére és a bizonylat nyomtatására használható
	A billentyű használatával külső nyomtatón egyszerűsített számla nyomtatható.

PC kapcsolat

Ez a pénztárgép személyi számítógéppel is összekapcsolható. A működés szempontjából kétféle PC kapcsolódási állapot lehetséges.

1. Eseti PC kapcsolat:

Ebben az üzemmódban a PC-t akkor kell a pénztárgéphez kapcsolni, amikor árucikk adatokat akarunk a pénztárgép memóriájába áttölteni, illetve a forgalmi adatokat szeretnénk a pénztárgépből a PC-re menteni. A pénztárgépben tárolható árucikkek darabszáma a pénztárgép szabad memóriájától függ.

A számítógépen futó program segítségével egyszerűen áttölthető a pénztárgépbe az árucikkek ára, neve és a hozzájuk tartozó ÁFA- kulcs. A számítógép program segítségével az eladási adatok lekérdezése is lehetséges (pl. a nap végén), így pontos készlet adatokat lehet nyilvántartani.

2. Állandó PC kapcsolat:

Lehetőség van a számítógépet árucikk-háttér tárolóként használni. Ebben az üzemmódban több árucikket lehet kezelni, mint amennyi a pénztárgép memóriába belefér. Állandó PC kapcsolatban az árucikkek adatai a PC-n vannak tárolva. A pénztárgép minden árucikk eladáskor a PC-től kérdezi az árucikk adatokat, így PC-től kapott árat, nevet, és ÁFA kulcsot használja eladáskor. További előnye ennek az üzemmódnak, hogy a PC-n azonnal látható az értékesítés, ezért a forgalmi kimutatásban a legfrissebb adatok érhetők el.

Állandó PC kapcsolatban a pénztárgép kezelése nem különbözik a hagyományos, PC kapcsolat nélküli üzemmódhoz képest.

A soros portok megfelelő beállítása szükséges ahhoz, hogy a pénztárgép és a számítógép együttműködjön. Beállításához, illetve a programozás lehetőségeivel, valamint a külön megvásárolható kezelőprogram működésével kapcsolatban kérje szervizpartnerre segítségét!

Eladói Bejelentkezés/Kijelentkezés

A pénztárgép beállításától függően eladónak kötelező lehet bejelentkezni minden nyugta (eladás) előtt, vagy csupán a műszak kezdetekor. Ez utóbbi beállítás esetén az aktuális eladó mindig ki kell, hogy jelentkezzen, mielőtt egy másik eladó bejelentkezik. A pénztárgépen beállítható, hogy minden eladás végén a bejelentkezett pénztáros önműködően kijelentkezzen. Kódhoz rendelt bejelentkezést, illetve a kijelentkezést a szerviz programozza. Beállításhoz, és a lehetőségekről kérje szervizpartnerre segítségét!

Két módja lehetséges az eladó bejelentkezésének.

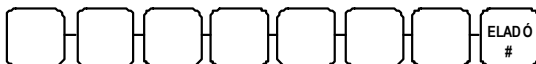
Közvetlen bejelentkezés

Az első az úgynevezett közvetlen bejelentkezés, amikor lenyomjuk az **ELADÓ** billentyűt (ez az alapértelmezett bejelentkezési eljárás).



Kódolt bejelentkezés

A második a kódszámmal történő bejelentkezés. A bejelentkezéshez adja meg bejelentkezési kódját (azonosítót), majd nyomja meg az **ELADÓ** billentyűt.



Az eladó kódja (max. 7 számjegy)

Kijelentkezés

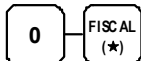
Az aktuális eladó, mindkét esetben a **0** (nulla), majd az **ELADÓ** billentyű megnyomásával tud kijelentkezni.



Számológép funkció

Az ER-420M pénztárgép számológép funkcióval is rendelkezik.

1. Ez a funkció eladás (REG kulcsállásban) módban működik.
2. Nyomja meg a 0, majd a FISCAL billentyűt.



3. Használja a számológépet. (Lásd: „billentyűzet” fejezet, 10. oldal)

(+) összeadás	% 1
(-) kivonás	% 2
(*) szorzás	FISCAL
(=) egyenlő	KP. FIZET

4. Nyomja meg a TÖRLÉS billentyűt a számológép üzemmód elhagyásához.

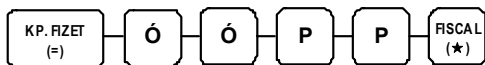


Napnyitás

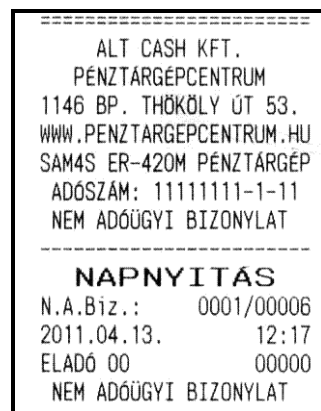
Az első értékesítést megelőzően el kell végezni a nap megnyitását. Ekkor „Napnyitás” bizonylat nyomtatás is történik.

A napnyitás akkor végezhető el, ha a nap zárt. (Tehát az előző forgalmi nap végén „Z” kulcsállásban „Napi forgalmi jelentés” készült. Lásd: 63. oldal)

1. Fordítsa a kulcsot REG állásba.
2. A „Napnyitás” bizonylat nyomtatásához nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt, és ellenőrizze az aktuális órát a kijelzőn. **Ha az óra/perc nem pontos**, üsse be a pontos időt 24 órás formátumban és nyomja le a **FISCAL** billentyűt. Amennyiben az óra pontos, akkor óraállítás nélkül nyomja meg a **FISCAL** billentyűt.



vagy



Árucikk értékesítése

Minden értékesítés, mely az Ön ER-420M pénztárgépén végrehajtásra kerül, nyitott-, vagy előre-programozott gyűjtőkkel, vagy árucikk adatbázis alapján történhet.

- 12 db Gyűjtő gomb található a billentyűzeten a nem adatbázis alapú értékesítés esetén. Ez a legegyszerűbb értékesítési módszer. Csak a termék árát kell megadni, majd a kiválasztott gyűjtőt lenyomni. Ezután a tételsor ki lesz nyomtatva. Ezzel a módszerrel csak az eladások összértékét és darabszámát tudjuk nyilvántartani. Nem kapunk információt arról, hogy milyen termékeket adtunk el.
- Amikor az egyes termékekről pontos eladási adatokra van szükség (pl.: egy eladott árucikk mennyisége, összértéke), akkor egyedi árucikket rögzíthetünk a pénztárgép memóriájába. Ekkor az árucikk kód beütésével, majd a billentyűzeten elhelyezkedő ÁRUCIKK gomb megnyomásával tudunk árucikket értékesíteni. Alapbeállításban 1700 árucikk programozható a pénztárgépbe. (Bővíthető 8335 db árucikkre.)
- Vonalkód olvasóval is történhet értékesítés. Ekkor az árucikk vonalkódját kell a pénztárgépbe programozni. (pl.: a 13 jegyű EAN kódot). Ez után a vonalkód beolvasása kiváltja a termék eladását a pénztárgép érintése nélkül.

Beállításához, és a lehetőségekről kérje szervizpartnerere segítségét!

A gyűjtőkbe értékesített termékek, illetve az eladott árucikkekről kinyomtathatók a forgalmi adatok. A forgalmi adatok nyomtatását lásd a jelentések készítése részben a 52. oldaltól. Sok árucikk esetén célszerű számítógép program használata az eladási adatok nyilvántartására, kezelésére.

Nyitott gyűjtős eladás

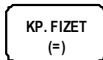
1. Rögzítse az összeget a numerikus billentyűzeten.
Például: 299.- Ft, üsse be:



2. Nyomja meg a megfelelő GYŰJTŐ billentyűt. Például **GYŰJTŐ1**:



3. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	299 A
ÖSSZESEN :	
	299 Ft
KEREKÍTÉS:	1 Ft
FIZETENDŐ:	300 Ft
KÉSZPÉNZ:	300 Ft
NYUGTASZÁM:	0001/00001
2011.04.13.	12:18
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Előre programozott gyűjtő(k)

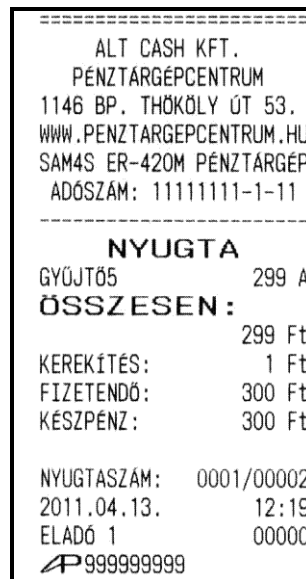
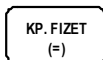
Az előre programozott GYŰJTŐ billentyűkkel a beállított áron az értékesítheti a termékeket.

Beállításhoz, és a lehetőségekről kérje szervizpartnerre segítségét!

1. Nyomja meg a megfelelő, beprogramozott GYŰJTŐ billentyűt. Például nyomja meg a **GYŰJTŐ5** billentyűt, amely 299 Ft-ra van beállítva.



2. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



Többegységnyi cikk eladása nyitott gyűjtőbe

Nyitott, vagy előprogramozott GYŰJTŐ billentyűvel az értékesítés a kívánt alkalommal megismételhető, ugyanazon GYŰJTŐ gomb egymás után többszöri megnyomásával.

A kijelző bal oldalán ekkor megjelenik a gyűjtőre vonatkozó ismétlések száma (a példában „2”).

1. Adja meg az árucikk értékét:



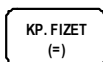
2. Nyomja meg a **GYŰJTŐ1** billentyűt:



3. Azonos áron történő, megismélt értékesítéséhez nyomja meg még egyszer a **GYŰJTŐ1** billentyűt:



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



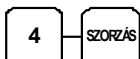
Eladás szorzással

Amikor több darabot is értékesítünk ugyanazon termékből az **X/IDŐ** billentyű használatával adható meg a kívánt mennyiség. Először vigyük be az értékesítendő mennyiséget (0.001-től 99999-ig), majd nyomjuk meg a **X/IDŐ** billentyűt. Súly alapján történő értékesítés esetén lehetőség van töredék mennyiség bevitelére is ugyancsak a **X/IDŐ** billentyű használatával.

Ez a mód egyaránt használható nyitott- és előre programozott **ÁRUCIKK** esetében is.

Egész mennyiség értékesítése

1. Üsse be a vásárolt cikk darabszámát és nyomja meg a **X/IDŐ** billentyűt. Például 4 darab termék értékesítése esetén: üsse le a numerikus billentyűzeten a **4-es** billentyűt, majd nyomja meg a **X/IDŐ** billentyűt:



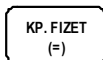
2. Adja meg az árucikk egységárát. Legyen az árucikk egységára 199 Ft:



3. Nyomja meg a **GYŰJTŐ1** billentyűt:



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	
4x	199
	796 A
ÖSSZESEN :	
	796 Ft
KERÉKÍTÉS:	-1 Ft
FIZETENDŐ:	795 Ft
KÉSZPÉNZ:	795 Ft
NYUGTASZÁM:	0001/00004
2011.04.13.	12:19
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Törtrészes mennyiség értékesítése

1. Üsse be a mennyiséget a tizedespont használatával, majd nyomja meg a **X/IDŐ** billentyűt az alábbi példa szerint, ahol a mennyiség 3.75 kg:



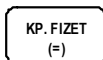
2. Vigye be az egységárát a numerikus billentyűzet használatával (egységár: 99 Ft / kg):



3. Nyomja meg a kiválasztott **GYŰJTŐ** billentyűt:



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

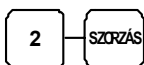
NYUGTA	
GYŰJTŐ1	
3,75x	99
	371 A
ÖSSZESEN :	
	371 Ft
KERÉKÍTÉS:	-1 Ft
FIZETENDŐ:	370 Ft
KÉSZPÉNZ:	370 Ft
NYUGTASZÁM:	0001/00006
2011.04.13.	12:20
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Osztott áras értékesítés (Gyűjtő/Árucikk)

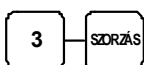
Csomagban is értékesített áru esetén (pl. 3 db-os Túró Rudi csomag, amelynek ára legyen 120 Ft), ha a csomag felbontásra kerül a csomag árának felosztásával is lehet értékesíteni. A következő módon kell használni: vigyük be az eladásra kerülő mennyiséget, majd a csomagban foglalt darabszámot a pénztárgép kiszámolja az egységárat és az értékesítés szerinti darabra vonatkozó árat kinyomtatja. Ez a működés alapbeállításban tiltott.

Beállításhoz, és a lehetőségekről kérje szervizpartnere segítségét!

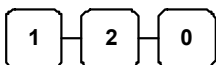
1. Vigyük be a vásárolt darabszámot, (pl.: 2db) és nyomjuk meg a **X/IDŐ** billentyűt:



2. Vigyük be a termékcsomag kiszérelés szerinti darabszámát, amely jelen esetben 3 db, majd nyomjuk meg ismét a **X/IDŐ** billentyűt:



3. Gyűjtős értékesítés esetén vigyük be a termékcsomag egységárat. A példában 120 Ft



4. Nyomja meg a **GYŰJTŐ** billentyűt:



5. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**

ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ3	
2/3x	120
	80 C
ÖSSZESEN:	80 Ft
KÉSZPÉNZ:	80 Ft

NYUGTASZÁM:	0002/00001
2011.04.13.	12:27
ELADÓ 1	00000
AP999999999	

Egytétéles értékesítés

1. Az egytétéles értékesítés egy adott árucikk eladása a nyugta egyidejű lezárásával. Ez egy előreprogramozott termék (pl.: belépőjegy, fagyi stb.) gyors kiszolgálására használható egy **GYŰJTŐ** gomb megnyomásával, vagy az árucikk kódjának beütésével és az **ÁRUCIKK** gomb megnyomásával. A nyugta a **KP. FIZET (=)** billentyű lenyomása nélkül lezárásra kerül, és a kasszafiók kinyílik. Beállításhoz, és a lehetőségekről kérje szervizpartnere segítségét! Nyomja meg az előre beállított gyűjtő billentyűt (vagy adja meg az árat és nyomja meg az egytétéles eladásra beállított nyitott gyűjtő billentyűt). Példa: nyomja meg **GYŰJTŐ6** billentyűt:



ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ6	129 A
ÖSSZESEN:	129 Ft
KEREKÍTÉS:	1 Ft
FIZETENDŐ:	130 Ft
KÉSZPÉNZ:	130 Ft

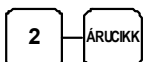
NYUGTASZÁM:	0002/00002
2011.04.13.	12:29
ELADÓ 1	00000
AP999999999	

Nyitott áras árucikk értékesítése

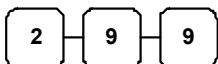
Ha nyitott áras árucikket adunk el, akkor a hozzá tartozó árat kézzel kell bevinni. Nyitott árat akkor kell használni, amikor az árucikk ára gyakran változik, vagy ha az ár a programozáskor még nem ismert.

Beállításhoz, és a lehetőségekről kérje szervizpartnere segítségét!

1. Vigye be az árucikk azonosítóját, majd nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt.



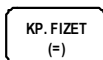
2. A készülék várakozik az ár megadására. Üsse be a termék árát.



3. Ismét nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt.



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
PLU2	299 C
ÖSSZESEN :	
	299 Ft
KEREKÍTÉS:	1 Ft
FIZETENDŐ:	300 Ft
KÉSZPÉNZ:	300 Ft
NYUGTASZÁM:	0003/00001
2011.04.13.	12:33
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Előprogramozott áras árucikk értékesítése

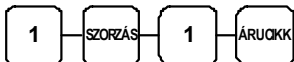
Beállításhoz, és a lehetőségekről kérje szervizpartnere segítségét!

1. Vigye be az árucikk azonosítószámát és nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt. (A PLU1 ára: 399 Ft)



Lehetőség van az előreprogramozott ártól eltérni. Ekkor az árucikket 1 db-os szorzóval kell értékesíteni. Ez az árucikk programozásakor engedélyezhető, illetve tiltható.

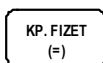
2. Üsse be az 1 (db) szorzót, majd az árucikk azonosítóját:



3. A készülék várakozik az ár megadásra:



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



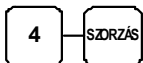
=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
PLU1	399 A
PLU1	299 A
ÖSSZESEN :	
	698 Ft
KEREKÍTÉS:	2 Ft
FIZETENDŐ:	700 Ft
KÉSZPÉNZ:	700 Ft
NYUGTASZÁM:	0003/00002
2011.04.13.	12:34
ELADÓ 1	00000
P999999999	

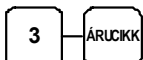
Többegységnyi, azonos árucikk értékesítése (Szorzás)

Az esetben, ha több egységet is értékesítünk ugyanazon termékből a **X/IDŐ** billentyű használatával megadhatjuk a kívánt mennyiséget (db-ot). Először vigyük be az értékesítendő mennyiséget (1-től 99999-ig), majd nyomjuk meg a **X/IDŐ** billentyűt. Ez a mód egyaránt használható nyitott- és előre programozott **ÁRUCIKK** esetében is.

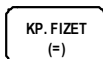
1. Vigyük be a mennyiséget (példánk szerint üssük le a **4**-es billentyűt a numerikus billentyűzeten), majd nyomjuk meg a **X/IDŐ** billentyűt:



2. Adja meg a **ÁRUCIKK** azonosítószámát és nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt:



3. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



Törtrészes árucikk értékesítése

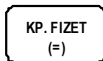
1. Ha súly (vagy más mértékegység, pl.: centiméter, deciliter, stb.) szerint értékesít egy terméket, akkor a töredékmennyiség bevitelével és a **X/IDŐ** billentyű használatával teheti ezt meg az alábbi példa szerint.
2. Először adja meg a numerikus billentyűk használatával (a tizedespontot is beleértve) a mennyiséget, majd nyomja meg a **X/IDŐ** billentyűt. Példa: 3.75 kg termék értékesítése:



3. Adja meg az **ÁRUCIKK** azonosítószámát és nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt:



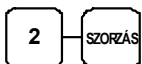
4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



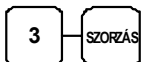
Osztott áras, előreprogramozott árucikk értékesítése

Az esetben, ha egy gyűjtőcsomagolásos termék (pl.: 3 darabos egységcsomag kiszerezésű Túró Rudi) 299 Ft, bevihető a vásárolt mennyiség (pl.: 2 darabot veszünk csak belőle, nem mind a 3-at) a pénztárgép kiszámítja a vásárolt egységre vonatkozó árat.

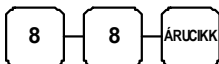
1. Adja meg a vásárolt darabszámot és nyomja meg az **X/IDŐ** billentyűt:



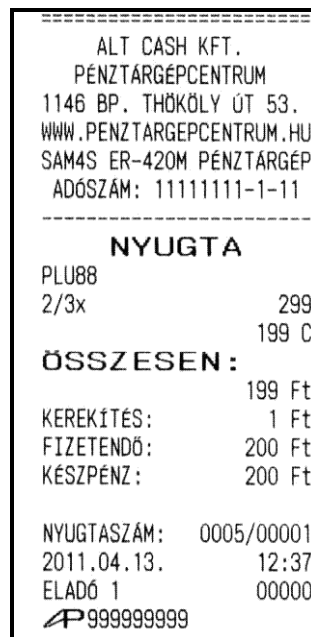
2. Adja meg a termék gyűjtőcsomagolásban foglalt darabszámát és nyomja meg az **X/IDŐ** billentyűt:



3. Adja meg az árucikk azonosítószámát (pl.: ez a 88-as azonosítószámú termék) és nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt:



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



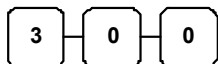
Eladás a pénztárgéphez csatlakoztatott mérleggel

Mérleggel történő eladáshoz a billentyűzetre fel kell programoztatni a **MÉRLEG** billentyűt. A gyűjtők és az árucikkek beállíthatók úgy, hogy a használatuk előtt kötelező legyen a mérlegről bekérni a súlyt. Beállításához, és a lehetőségekről kérje szervizpartnere segítségét!

1. Helyezze az árucikket a mérlegre.
2. Nyomja meg a **MÉRLEG** billentyűt.



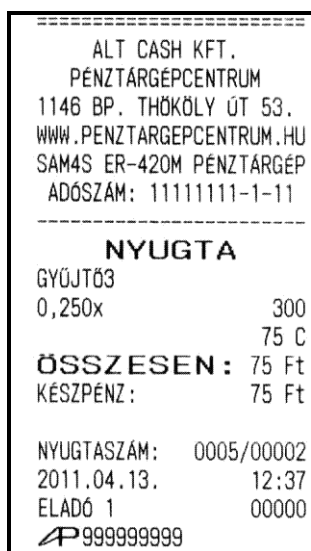
A súly megjelenik a kijelzőn (**0,250x**). Ekkor adja meg a termék egységárát a numerikus billentyűzet használatával, példánkban 300 Ft-ot:



Nyomja meg a megfelelő **GYŰJTŐ/ÁRUCIKK** billentyűt (pl.: **GYŰJTŐ3**):



3. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



Tárasúly bevitele

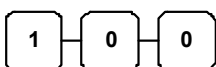
1. Helyezze a csomagolt (250 g) terméket a mérlegre.
2. Nyomja meg az előprogramozott, adott göngyölegnek megfelelő **TÁRA** billentyűt (a példában **100 g**).



3. Nyomja meg a **MÉRLEG** billentyűt.



4. Ekkor a tárasúllyal csökkentett súly megjelenik a kijelzőn (**0,150x**). Adja meg a termék egységárát (nyitott **GYŰJTŐ/ÁRUCIKK** esetén) a numerikus billentyűzet használatával. Pl.: 100 Ft.



5. Nyomja meg a **GYŰJTŐ/ÁRUCIKK** billentyűt.



(pl.: gyűjtő 1.)

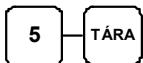
6. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**

ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	
0,150x	100
	15 A
ÖSSZESEN :	15 Ft
KÉSZPÉNZ:	15 Ft
NYUGTASZÁM: 0005/00003	
2011.04.13.	12:37
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

Tárasúly kézi bevitele

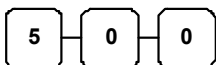
1. Helyezze a csomagolt (pl.:1,350 kg) terméket a mérlegre.
2. Adja meg a kézi bevitelre programozott tára azonosítót (ez az **5-ös**) és nyomja meg a **TÁRA** billentyűt:



3. Adja meg a göngyöleg súlyát (példánk szerint 1 tized kg) és nyomja le a **TÁRA** billentyűt, utána a **MÉRLEG** billentyűt:



4. Ekkor a tárasúllyal csökkentett súly megjelenik a kijelzőn (pl.:1,250 kg). Adja meg a termék egységárát (nyitott **GYŰJTŐ/ÁRUCIKK** esetén) a numerikus billentyűzet használatával, példánkban 500 Ft-ot:



5. Nyomja meg a **GYŰJTŐ** billentyűt (pl.: **GYŰJTŐ1**):



6. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**

ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	
1,250x	500
	625 A
ÖSSZESEN :	625 Ft
KÉSZPÉNZ:	625 Ft
NYUGTASZÁM: 0005/00004	
2011.04.13.	12:38
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

Súlymérték kézi bevitele

Egy termék súlyát kézzel is meg lehet adni abban az esetben, ha az ER-420M típusú pénztárgép programozása szerint ez megengedett. Töredék érték bevitelkor használja a numerikus billentyűzeten elhelyezett tizedespont billentyűt.

Beállításhoz, és a lehetőségekről kérje szervizpartnerre segítségét!

1. Helyezze a terméket a mérlegre.
2. Adja meg a termék súlyát (példánk szerint 1,5 kg) a tizedespontot is használva és nyomja meg a MÉRLEG billentyűt:



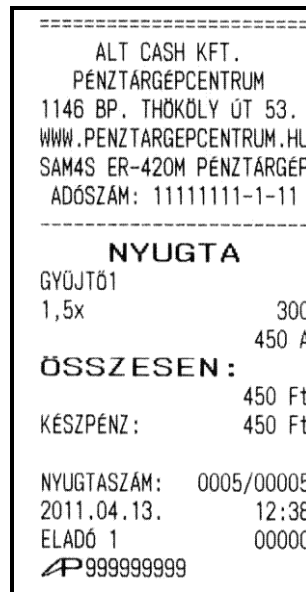
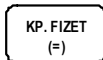
3. Adja meg a termék egységárát (nyitott GYŰJTŐ/ÁRUCIKK esetén) a numerikus billentyűzet használatával, példánkban 300 Ft-ot:



4. Nyomja meg a GYŰJTŐ/ÁRUCIKK billentyűt (pl.: GYŰJTŐ1)



5. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: KP. FIZET (=)



Módosító billentyű

Ez a gomb a megnyomása után az értékesítésre kerülő ÁRUCIKK kódra lesz módosító hatással.

A billentyűhöz programozott kódpozícióban a megadott számjegyre változtatja a termékazonosító számot (a termék kódját). Ekkor egy másik azonosítószámú termék kerülhet értékesítésre (pl.: amelynek nincs vonalkódja). A **MÓDOSÍTÓ** billentyű beprogramozott (Max. 12 karakteres) megnevezése, a beállítástól függően megjelenhet a bizonylaton.

A módosító billentyűket az alábbi működésre lehet programoztatni:

- *Árucikkenkénti módosítás* például nagy-, közepes-, vagy kis adagos üdítő eladása.
- *Tranzakciónként felmerülő* regisztrálás, mint például különböző feltétekkel értékesített pizza szeletek eladása.
- *Változatlan*, vagyis ugyanaz a módosító tényező marad érvényben a másik Módosító gomb lenyomásáig.

A módosító billentyű nem szerepel az alapértelmezett billentyűzeten.

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnerre segítségét!

„Árucikkenként felmerülő”, az árucikk kódot módosító eladás:

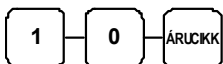
1. Adja meg a kívánt, előprogramozott termék kódját, majd az **ÁRUCIKK** billentyűt. Példánkban az 10-es PLU-t, melynek beállított ára 200 Ft.



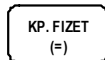
2. Nyomja meg a MOD1 billentyűt.



3. Válassza ki ismét a 10-es árucikk-t. Példánkban a módosító tényező 5, amelyre lecseréli a kód utolsó számjegyét a MOD1 billentyű. Így a 10-es árucikk helyett, a 15-ös árucikk lesz eladva. (a 15-ös ÁRUCIKK ára 521 Ft).



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
PLU10	200 C
MOD1	
PLU15	521 A
ÖSSZESEN :	721 Ft
KEREKÍTÉS:	-1 Ft
FIZETENDŐ:	720 Ft
KÉSZPÉNZ:	720 Ft
NYUGTASZÁM:	0006/00010
2011.04.13.	12:51
ELADÓ 1	00000
AP999999999	

Árszint billentyű

Ha Ön a pénztárgép árszint lehetőségének használata mellett dönt, azt a szervizzel végre kell hajtani a memória újrafelosztását, valamint az árszint billentyűt programoztatni szükséges a billentyűzetre. E funkció használata esetén ugyanazon **ÁRUCIKK**, vagy **GYŰJTŐ** Max. 3 különböző előreprogramozott áron értékesíthető. (például a normál 1-es ár helyett másik 2 féle áron értékesíti ugyan azt a terméket / szolgáltatást műszaktól-, napszaktól-, szezontól függően). Az **ÁRSZINT** billentyűkkel lehet átváltani az árszintek között.

Az árszint billentyűket az alábbi működésre lehet programoztatni:

- *Váltás árucikkenként*, például három egyforma termék vásárlásakor a harmadik ára kedvezőbb. A tétel eladás után visszaáll az 1-es árszint.
- *Váltás a nyugta lezárásáig*, például törzsvevő kiszolgálása esetén. A nyugta lezárása után visszaáll az 1-es árszint.
- *Tartás*, vagyis a kiválasztott árszint szerinti értékesítés történik. Az árszintek közötti váltás az **ÁRSZINT** billentyűkkel lehetséges. Például 20:00 és 6:00 óra között emelt árat használunk.

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnerre segítségét!

Árszintváltás

Az alábbi példában az árszint billentyű működése az alapértelmezett „váltás árucikkenként”.

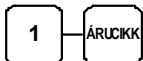
1. Adja meg az előprogramozott árucikk azonosítóját és nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt. Legyen ez az 1-es kódszámú áru, amely 1100 Ft-os egységáru termékre lett programozva, az 1-es árszint szerint.



2. Nyomja meg az **ÁRSZINT 2** billentyűt.



3. Adja meg ismét ugyanazon árucikk azonosítóját, majd nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt. Példánk szerint az 1-es kódú áru 2. árszint szerinti egységára 1000 Ft. A művelet után visszaáll az 1-es árszint.



4. Adjon el egyet a 2-es kódszámú árucikkből is, melynek 1-es árszint szerinti ára 150 Ft.

Fentiek alkalmazhatóak **GYŰJTŐ** használata esetén is, ekkor az árucikk kódszám bevitele és az **ÁRUCIKK** gomb megnyomása helyett a megfelelő **GYŰJTŐ** billentyűt kell használni.

5. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**

ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
PLU1	1100 A
PLU1	1000 A
PLU2	150 C
ÖSSZESEN :	
	2250 Ft
KÉSZPÉNZ:	2250 Ft
NYUGTASZÁM: 0006/00011	
2011.04.13.	12:51
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

A Százalék billentyűk működése

Öt % billentyű programozható a pénztárgép billentyűzetére. A „+%" és „-%” gombok az alapértelmezés szerinti billentyűkiosztáson megtalálhatóak. Minden % billentyű felprogramozható akár hozzáadott- (felár), akár csökkentett (engedmény) értékre, akár az értékesítés összegére (részösszeg), vagy a tétel árára vonatkoztatva. Lehetőség van %-os, vagy összegszerű engedmény, vagy felár használatára is. Lehetőség van rögzített értékek (összeg, vagy %) előreprogramozására. A lehetséges beállításokból látható néhány példa az alábbiakban. A százalék billentyűket Ön is programozhatja „Z” állásban.

Lásd a „% billentyűprogramozások” című részt (67. oldal).

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnerre segítségét!

Előprogramozott %-os engedmény tételre

Az alábbi példában a -% gomb 10 %-os engedmény adására lett programozva.

1. Adja el az árucikket.
2. Nyomja meg a -% billentyűt:

-%
(-)

3. Az engedmény mértéke automatikusan levonásra kerül.
4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**

KP. FIZET
(=)

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
PLU1	1100 A
PLU1	1000 A
PLU2	150 C
ÖSSZESEN :	
	2250 Ft
KÉSZPÉNZ:	2250 Ft
NYUGTASZÁM: 0006/00011	
2011.04.13. 12:51	
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

Megadott %-os engedmény tételre

Ön 2 egész és 3 tizedes jegy hosszúságú % arányt tud bevinni a pénztárgépbe (példánkban a -% gombra).

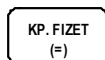
1. Adja el az árucikket.
2. Adja meg a százalékos értéket. Tizedes jegyek bevitele esetén használja a tizedespont billentyűt.
Például 1/3-os árcsökkentéshez:



3. Nyomja meg -% billentyűt.



4. Az engedmény értéke automatikusan levonásra kerül.
5. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



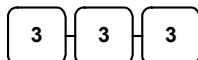
=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	1000 A
ENGEDMÉNY:	-33,333%
ÖSSZEG:	-333
ENGEDMÉNY:	-333 A
ÖSSZESEN :	
	667 Ft
KEREKÍTÉS:	-2 Ft
FIZETENDŐ:	665 Ft
KÉSZPÉNZ:	665 Ft
NYUGTASZÁM:	0006/00014
2011.04.13.	12:52
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

Megadott összeg engedmény tételre

Szükség esetén Ön 6 számjegy hosszúságú összeget tud bevinni a pénztárgépbe engedményként. A példában a %2 billentyű összegszerű engedményre lett programozva.

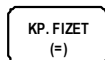
1. Adja el az árucikket.
2. Adja meg az engedmény értékét.



3. Nyomja meg az erre a működésre beprogramozott billentyűt (pl.: -%).



4. Az engedmény értéke automatikusan levonásra kerül.
5. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	1000 A
ENGEDMÉNY:	-333
ENGEDMÉNY:	-333 A
ÖSSZESEN :	
	667 Ft
KEREKÍTÉS:	-2 Ft
FIZETENDŐ:	665 Ft
KÉSZPÉNZ:	665 Ft
NYUGTASZÁM:	0006/00015
2011.04.13.	12:54
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

Értékesítés összegén alapuló %-os felár

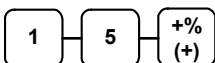
Az értékesítés összegére számítandó felár használatát programozni kell az adott % gombra. Lásd a „% billentyű programozások” című részt (67. oldal)

A % mértéke lehet előprogramozott, vagy nyitott (kézzel bevihető érték). Alábbi példánkban nyitott, 15% mértékű felárat alkalmaztunk

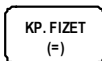
1. Adja el a kívánt árucikket.
2. Nyomja meg a **RÉSZÖSSZEG** billentyűt:



3. Adja meg a százalékos felár mértékét. Példánkban ez 15% a részösszegre:



4. A felár automatikusan növeli az értékesítés összegét.
5. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	1000 A
GYŰJTŐ2	2000 C
RÉSZÖSSZEG	3000
R.Ö. FELÁR:	15,000%
R.Ö. ALAP:	3000
ÖSSZEG:	450
R.Ö. FELÁR:	150 A
R.Ö. FELÁR:	300 C
ÖSSZESEN :	
	3450 Ft
KÉSZPÉNZ:	3450 Ft
NYUGTASZÁM:	0007/00003
2011.04.13.	12:57
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

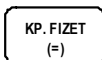
Azonnali sztorló (Utolsó tétel törlése)

A funkció nyitott nyugta esetén és még a **RÉSZÖSSZEG** gomb megnyomását megelőzően utoljára eladott árucikket sztorlózza az eladásból. Ha már megnyomtuk a **RÉSZÖSSZEG** billentyűt, akkor a **TÖRLÉS** gomb megnyomása után sztorlózható az utolsó tétel.

1. Adjuk el az árucikket.
2. Ha a bevitt követően rájövünk, hogy elütés történt, vagy a Vevő más cikket választ a bevitt helyett, akkor nyomjuk meg az **AZONNALI SZTORLÓ** billentyűt, melynek hatására az utoljára rögzített árucikk automatikusan sztorlózásra kerül:



3. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYÜJTŐ1	289 A
GYÜJTŐ2	129 C
SZTORLÓ	
GYÜJTŐ2	-129 C
ÖSSZESEN:	
	289 Ft
KEREKÍTÉS:	1 Ft
FIZETENDŐ:	290 Ft
KÉSZPÉNZ:	290 Ft
NYUGTASZÁM:	0007/00004
2011.04.13.	12:57
ELADÓ 1	00000
AP999999999	

Sztorló (Tétel törlése a nyugtán belül)

Egy nyitott nyugtán belül korábban értékesített termék sztorlózását biztosítja.

1. Adjuk el az árucikkeket
2. Korábban rögzített cikk sztorlózásához nyomja meg a **SZTORLÓ** billentyűt.



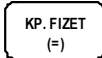
3. Adja meg a termék árát, majd nyomja meg a cikkhez tartozó **GYÜJTŐ** billentyűt.



ÁRUCIKK alapú értékesítés esetén az árucikk kód bevitele után az **ÁRUCIKK** billentyűt kell lenyomni (nyitott árucikk esetén ezután az árat is meg kell adni, majd ismét lenyomni az árucikk billentyűt):



Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt.



pl.: **KP. FIZET (=)**

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYÜJTŐ1	289 A
GYÜJTŐ2	129 C
SZTORLÓ	
GYÜJTŐ1	-289 A
ÖSSZESEN:	
	129 Ft
KEREKÍTÉS:	1 Ft
FIZETENDŐ:	130 Ft
KÉSZPÉNZ:	130 Ft
NYUGTASZÁM:	0007/00005
2011.04.13.	12:58
ELADÓ 1	00000
AP999999999	

Visszáru

A **VISSZÁRU** billentyűvel Ön egy korábban értékesített terméket tud a pénztárgép használatával visszavételezni és a pénztárból való kiadásként elkönyvelni. Ez azonban csak levásárlás módon hajtható végre, ugyanis a visszaruzni kívánt termék árát egy GYÚJTÓ, vagy PLU árából lehet csökkenteni. Ezért először el kell adni a csere terméket, majd a VISSZÁRU gomb megnyomása után az ár megadását követően GYÚJTÓ (vagy termékkód után ÁRUCIKK gomb) billentyű megnyomásával rögzíteni a visszavételezés értékét. Visszaruzás után a nyugtán belül további értékesítés nem hajtható végre.

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnere segítségét!

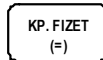
1. Adja el a terméke(ke)t, melyeket értékesíteni kíván.
Legyen az árucikkek között a visszavételezett termékkel megegyező GYÚJTÓ-be tartozó, vagy ha árutörzs alapú az értékesítése, akkor ugyanazon termék.



2. Nyomja meg a **VISSZÁRU** billentyűt, adja meg a termék árát, majd nyomja meg a **GYÚJTÓ** billentyűt.



3. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYÚJTÓ2	100000 C
VISSZÁRU	
GYÚJTÓ2	-2000 C
ÖSSZESEN:	
	98000 Ft
KÉSZPÉNZ:	98000 Ft
NYUGTASZÁM:	0007/00008
2011.04.13.	13:01
ELADÓ 1	00000
P999999999	

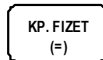
Megszakítás

A **MEGSZAKÍT** billentyű használatával, szükség esetén megszakíthatja a nyugtát. Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnere segítségét!

1. Adja el, a terméke(ke)t.
2. Nyomja meg, a megszakítás billentyűt.



3. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

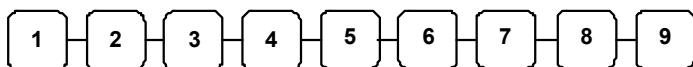
NYUGTA	
GYÚJTÓ1	229 A
GYÚJTÓ2	50 C
NYUGTA-MEGSZAKÍTÁS	
ÖSSZESEN:	0 Ft
NYUGTASZÁM:	0007/00009
2011.04.13.	13:01
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Azonosító (Kiegészítő #) szám

Megkezdett nyugta esetén a **FIÓKNYITÁS** billentyűvel egy 9 számjegy hosszú azonosítószámot is rögzíthetünk, amely nyugtán nyomtatásban is megjelenik. Ilyen, kinyomtatni kívánt tájékoztatás lehet például egy műszaki termék gyári száma, vagy a garanciajegy száma. Szintén használható bankkártyás, vagy utalványos fizetés esetén a fizetőeszköz sorszámának (a számsor egy fontos részének) a bevitelére. Ez a kiegészítő szám az értékesítés adataihoz nem adódik hozzá. Amennyiben a nyugtába még nem történt meg az első tétel eladása ez a billentyű nem használható. A pénzügyi jelentésben a bevitt azonosító számok összegezve lennek meg. Az így létrejövő összeg (ellenőrző szám) alkalmas annak ellenőrzésére, hogy megvan-e az összes bizonylat (kiadott garanciajegy, bankkártyás fizetési bizonylat), amelynek a számát nyugtában rögzítettük. Pl.: a bankkártya utolsó négy számjegye: 1234, a következő bankkártya utolsó négy számjegye: 4567. A pénzügyi jelentésben ezek összege fog megjelenni: 5801. Nap végén összeadva a bankkártyás fizetési bizonylatokon szereplő számokat, eredményül meg kell kapni a pénzügyi jelentésben látható számot. Amennyiben az eredmények megegyeznek, az összes bankkártyás fizetési bizonylat megvan.

Az ilyen számsor jelölése a bizonylatokon: KIEGÉSZÍTŐ #, mint azt az alábbi példánk mutatja:

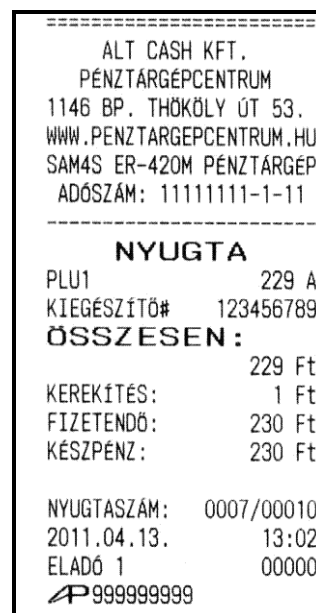
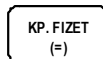
1. Adja el a terméket.
2. Adja meg a rögzítendő azonosítószámot (kiegészítő számot):



3. Nyomja meg a **FIÓKNYITÁS** billentyűt:



4. Az eladás végén nyomja le az egyik fizetési mód billentyűt. pl.: **KP. FIZET (=)**



Értékesítés részösszegének képzése

A részösszeg billentyű használata kötelezővé tehető, így elkerülhető a nyugta véletlen lezárása, illetve lezárás előtt ellenőrizhető a végösszeg.

1. Adja el a terméket.
2. Nyomjon **RÉSZÖSSZEG**-et. Az értékesítés eddig rögzített termékeinek összértéke megjelenik a pénztáros és az ügyféloldali kijelzőn a „Sub” vagy „S” jelzés mellett.



3. A rendszeropciók beállításától függően a részösszeg kinyomtatásra kerülhet a nyugtán, vagy csak a kijelzőn jelenik meg.

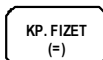
Összegzés és fizetés (nyugta lezárás)

Az ER-420M típusú pénztárgép tízféle fizetési mód kezelésére nyújt lehetőséget. Ezek közül a készpénzes [KP. FIZET (=)] az Utalvány csekkes (**CSEKK**) és a hitel (**HITEL1**) fizetési módok kezelésére az alapértelmezett billentyűkiosztáson megtalálhatóak a kezelőgombok.

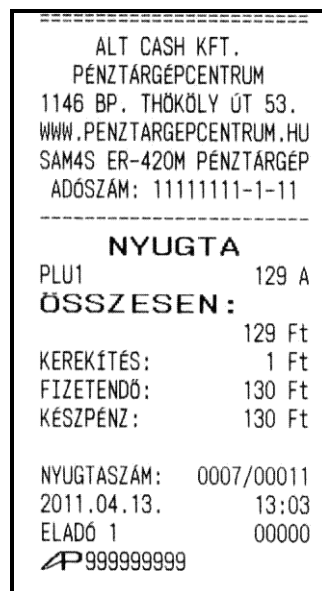
Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnerre segítségét!

Készpénzes fizetés

1. Adja el a terméket.
2. A készpénzes értékesítés összesítésére nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt:



A kijelzőn megjelenik az eladás összértéke.

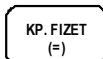


Készpénzes fizetés visszajáró összeg számításával

1. Adja el a terméket.
2. Rögzítse az Vevő által átadott összeget. Példánk szerint 2000 Ft-ot:



3. Nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt:



A kijelzőn megjelenik a fizetett összeg, vagy ha az átadott készpénz több mint a fizetendő, akkor a visszajáró összeg.



Utalvánnyal fizetés

1. Adja el a terméket.
2. Az értékesítés összesítéséhez nyomja meg a **CSEKK** billentyűt:



A kijelzőn megjelenik az értékesítés összege.



Utalvánnyal fizetés, visszajáró számítással

Ez a működés alapértelmezetten tiltott.

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnerre segítségét!

1. Adja el a terméket.
2. Adja meg az Vevő által átadott utalványok értékét, példánkban 2000 Ft-ot:



3. Nyomja meg a **CSEKK** billentyűt:



A kijelzőn megjelenik a visszajáró összege, ha az átvett utalvány értéke meghaladja a fizetendő összeget.



Terheléses (bankkártyás) fizetés

A hitelkártyás fizetések kezelésére a **HITEL (1-8)** billentyűk használhatóak. Nyolc billentyűt lehet definiálni a billentyűzeten (pl. a kártyatípus azonosítása céljára, **HITEL2**: VISA kártyák, **HITEL3**: Mastercard, stb.). Alapértelmezés szerint az alapbillentyűzeten négy HITEL gomb került elhelyezésre. Bankkártyás fizetés esetén a jelenlegi magyar szabályzások szerint túlfizetés nem engedélyezett, a pénztárgép a pontos összeg fizettetését várja el.

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnerre segítségét!

1. Adja el a terméket.
2. Nyomja meg a billentyűzeten elhelyezett **HITEL1** billentyűt:



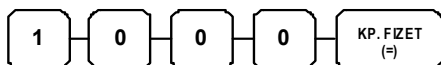
Vegyes fizetőeszköz használata

Az vegyes fizetés funkciót akkor használjuk, ha egy eladás után egynél több fizetőeszközt fogadunk el. Például, egy 2000 Ft összértékű eladás esetén 1000 Ft készpénzben, míg a maradék 1000 Ft utalvánnyal kerül kiegyenlítésre. További fizetési mód is megadható szükség esetén (más típusú utalvány, többféle bankkártya, stb.)

1. Adja el a terméket.
2. Vigye be a Vevőtől átvett fizetőeszköz értékét és nyomja meg a megfelelő fizetési mód billentyűt. (pl.: Utalvány esetén a csekk billentyűt):



3. A kijelzőn megjelenik a hátralék összege.
4. Adja meg a másik fizetési módhoz tartozó összeget és nyomja meg a kiválasztott fizetési mód billentyűt. Pl.: készpénzes fizetés esetén vigye be az összeget (a példában 1000 Ft), majd nyomja meg a **KÉSZPÉNZ/FIZET(=)** billentyűt:



Ha a megadott összeg egyenlő, vagy nagyobb a hátralék összegénél, a tranzakció lezárul.



Valutával történő fizetés kezelése

Ha Ön elfogad külföldi fizetőeszközben történő fizetést is az alapértelmezett billentyűzeten egy valuta billentyű áll rendelkezésre (további 3 db valuta billentyű programozható). A valuta árfolyamot és nevet Ön is programozhatja „Z” állásban.

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnere segítségét!

1. Adja el az árucikkeket.
2. Nyomja meg az € billentyűt.

€ (pl.: 1EURÓ=252,76 Ft)

3. Adja meg (2 tizedes pontossággal) a valutában átadott összeget. Ne használja a tizedes pontot (példánkban 10,00€) nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt:

1 0 0 0 KP.FIZET (=)

A kijelzőn megjelenik a fizetett-, majd a visszajáró összeg. A visszajáró összeg mindig forintban kerül kiszámításra!



Utólagos visszajáró számítása

Utólagos fizettetés funkcióval, a visszajáró számítását a nyugta lezárása után is elvégezheti. Hasznos funkció a pénztáros számára abban az esetben, ha a vásárló más címmel fizet és a visszajáró újra kiszámítása szükségessé válik.

Zárja le a nyugtát a KP. FIZET (=) billentyűvel. Írja be az átvett összeget, majd nyomja le ismét a KP. FIZET (=) billentyűt. A kijelzőn megjelenik az újra kiszámított visszajáró és a kassa kinyílik. Ez a működés tiltható.

Beállításához, illetve a programozás lehetőségeivel kapcsolatban kérje szervizpartnere segítségét!.

Fióknyitás

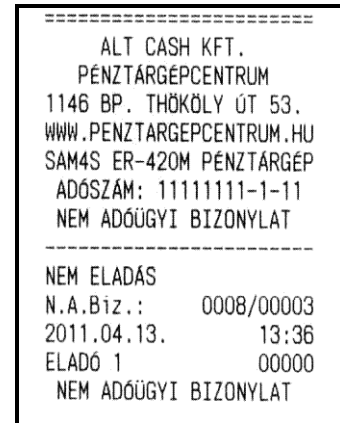
A **fióknyitás** gomb megnyomásával kinyitható a fiók akkor, ha még nincs megkezdett művelet sor. Ez a funkció letiltható.

Beállításához, illetve a használat lehetőségeiről kérje szervizpartnerre segítségét!

1. Nyomja meg a fióknyitás billentyűt:



2. A fiók kinyílik és egy „NEM ELADÁS” bizonylat kerül kinyomtatásra.



ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

NEM ELADÁS
N.A.Biz.: 0008/00003
2011.04.13. 13:36
ELADÓ 1 00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

Külső nyomtató használata.

Lehetőség van egy a pénztárgéphez kapcsolt nyomtatóval a nyugtán található termékekről dokumentumot készíteni. Pl.: a raktár számára nyomtatható ilyen megrendelés dokumentum a kifizetett termékek összekészítéséhez, csomagolásához.

A pénztárgép csak megfelelő programozás után képes a külső nyomtató használni.

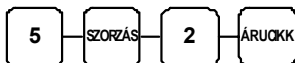
Amennyiben ez a nyomtató nincs a pénztárgéphez csatlakoztatva, ki van kapcsolva, vagy hiba miatt nem áll rendelkezésre, akkor a nyugta lezárásakor „E26” hibaüzenet fog megjelenni a pénztárgép kijelzőjén. Így visszajelzést kapunk a sikertelen dokumentum nyomtatásról. A törlés billentyű lenyomása után a következő nyugta elkészíthető, de a kimaradt raktári dokumentum nem ismételtető meg.

Beállításához, illetve a programozás lehetőségeivel kapcsolatban kérje szervizpartnere segítségét!

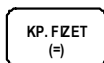
1. Adja meg a árucikk azonosítószámát és nyomja le az **ÁRUCIKK** billentyűt.



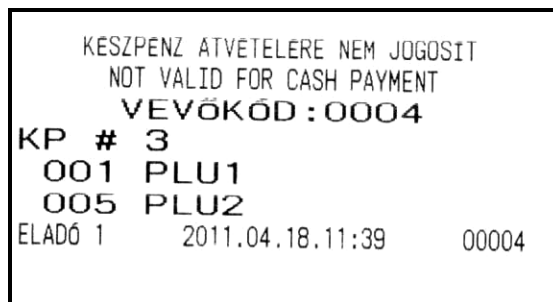
2. Ha több darab azonos árut ad el üsse be a darabszámot, ez után nyomja le a szorzás billentyűt. Adja meg az árucikk azonosítószámát, majd nyomja le az **ÁRUCIKK** billentyűt.



3. Zárja le a nyugtát valamelyik fizetési mód billentyűvel.
Pl.:



4. A dokumentum nyomtatón automatikusan kinyomtatásra kerül a bizonylat.



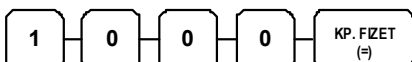
Befizetés a fiókba (PÉNZ BE)

Ez a funkció (PÉNZ BE), értékesítés nélküli fizetőeszköz fiókba bevételére szolgál. Használható például a napi nyitókészlet feltöltésére, vagy a napközben az értékesítés normál menetén kívüli beérkezett fizetőeszközök fiókba történő bevételezésére. A Ft érték csak 0-ra, vagy 5-re végződhet

1. Nyomja meg a PÉNZ BE billentyűt



2. Vigye be a bevételezés összegét és nyomja meg a KP. FIZET (=) billentyűt.



3. A pénzbevételezés bezárásához nyomja le a PÉNZ BE billentyűt.



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11 NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

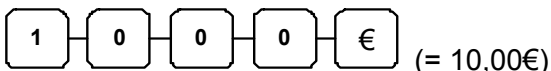
PÉNZ BE	
KÉSZPÉNZ Ft	1000
N.A.Biz.:	0001/00010
2011.04.18.	11:28
ELADÓ 1	00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

Átmeneti időszakban az EURÓ bevételezéshez az „€” billentyűt is használhatja.

4. Nyomja meg a PÉNZ BE billentyűt



5. Vigye be az EURÓ bevételezés összegét és nyomja le az „€” billentyűt.



6. A pénzbevételezés bezárásához nyomja le a PÉNZ BE billentyűt.



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11 NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

PÉNZ BE	
EUR	10,00
N.A.Biz.:	0002/00004
2013.01.01.	13:49
ELADÓ 1	00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

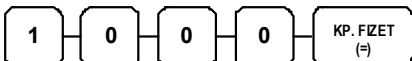
Kifizetés a fiókból (PÉNZ KI)

A kifizetés funkciója (**PÉNZ KI**) a kasszában lévő felesleges pénz, utalvány kivételére szolgál. A Ft érték csak 0-ra, vagy 5-re végződhet.

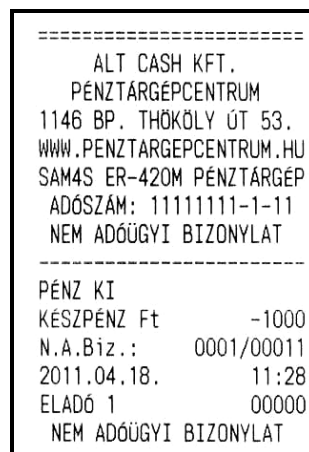
1. Nyomja meg a PÉNZ KI billentyűt



2. Rögzítse a kasszából készpénzben történő pénz kivétel összegét és nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt,



3. A művelet lezárható a PÉNZ KI gomb újbóli megnyomásával.

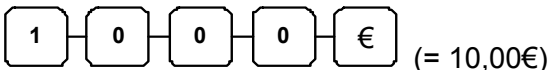


Átmeneti időszakban az EURÓ kivételére az „€” billentyűt is használhatja.

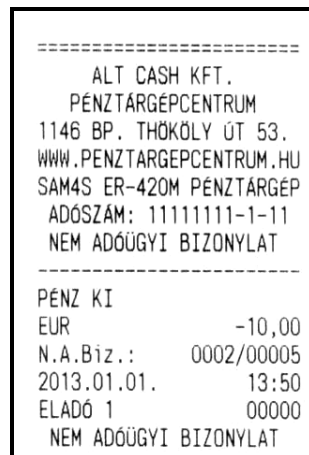
4. Nyomja meg a PÉNZ KI billentyűt



5. Vigye be a kivenni kívánt EURÓ összeget és nyomja le az „€” billentyűt..



6. A művelet lezárható a PÉNZ KI gomb újbóli megnyomásával.



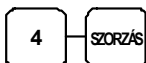
Göngyöleg kezelés

A pénztárgép az érvényes előírásoknak megfelelő kétpéldányos bizonylatot készít és a kifizetett készpénzt a kassa forgalomból levonja.

1. Nyomja meg a GÖNGYÖLEG billentyűt.



2. Üsse be a göngyöleg darabszámát, utána nyomja le a szorzás billentyűt



3. Üsse be az 1 darab göngyöleg értékét és nyomja le a göngyöleg típusának megfelelő gyűjtő billentyűt. (vagy a göngyöleg- árucikk kódot, majd az árucikk gombot)



(pl.: gyűjtő8="0,5L PALACK")

4. A göngyöleg bizonylat lezárásához nyomja le ismét a GÖNGYÖLEG billentyűt.



A visszáru bizonylat 2 példányban lesz kinyomtatva

```
=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
=====
*** GÖNGYÖLEG ***
GYÜJTŐ8
4x 25
100 C
*** GÖNGYÖLEG ***
ÉRTÉK 100
N.A.Biz.: 0004/00003
2011.04.18. 11:43
ELADÓ 1 00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```

```
=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
-- VISSZÁRU BIZONYLAT --
<<<< GÖNGYÖLEGJEGY >>>>
=====
VTSZ MENNY. ME.
EGYSÉGÁR
MEGNEVEZÉS ÉRTÉK/ÁFA
-----
-4
25
GYÜJTŐ8 -100 C
-----
C-25,00% : -100
-----
ÖSSZESEN: -100 Ft
1. PÉLDÁNY
BIZONYLATSZÁM:
V/999999999/0004/00001
2011.04.18. 11:43
ELADÓ 1 00000
-- VISSZÁRU BIZONYLAT --
```

Egyszerűsített számla készítése

Számlanyomtatáshoz Sam4S ELLIX20, vagy BIXOLON SRP-350 típusú hő nyomtatót, vagy BIXOLON SRP-270, 275, 280 típusú mátrixfejes nyomtatót és BIXOLON BCD-1000 típusú kijelzőt szükséges a pénztárgéphez kapcsolni. A külső kijelzőn, az SMS billentyűzeten beírt vevő adatok jól olvashatóan megjelennek. A számlanyomtatás használatbavétele előtt a szükséges programozásokat a szervizzel kell elvégeztetni (számla billentyű felprogramozása, port beállításai, stb.).

A számla minimum kettő, egymás után nyomtatott példányban készül. Az első az „EREDETI PÉLDÁNY”, a második és az utána nyomtatott példányok a „MÁSOLATI PÉLDÁNY” szöveget tartalmazzák. Számla nyomtatáshoz kizárólag egy példányos papír használható!

A számlák folyamatosan növekvő sorszámozással vannak ellátva. A kezdeti számlaszámot a szerviz állíthatja be. A számla szám két részből áll. Az első 9 számjegy a pénztárgép APEH száma, a második egy folyamatosan növekvő sorszám. A kezdeti számlaszám az üzembehelyezéskor mindig 1 (egy). Pl.: „SZÁMLASZÁM: 123456789/000001”

Az egyszerűsített számlák kezelése.

- A számla első példányát a vásárlónak kell átadni.
- A második példány és a nyugta a kibocsájtónál marad. A szigorú számadású bizonylatok nyilvántartására szolgáló füzetbe minden kinyomtatott számlát be kell jegyezni.
- Sikertelen számla nyomtatás esetén, a pénztárgépen kinyomtatott sikertelenséget igazoló bizonylatot és (ha van) a megszakadt számlát kell mellékelni. a szigorú számadású bizonylatok nyilvántartására szolgáló füzetbe.

Pénztárgép meghibásodás esetén, a számlaszámot a szerviz jogosult beállítani. A számlaszám folyamatossága érdekében az utolsó kibocsájtott számla utáni számot kell beállítani, mint következő számlaszám.

Egyszerűsített számla nyomtatásakor a pénztárgép kinyomtatásra kerülő bizonylatok:

Számla nyomtatás megkezdésekor a pénztárgép igazoló bizonylatot nyomtat.

```
=====
ALT CASH KFT.
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
-----
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
ELLENŐRZŐ BIZONYLAT
SZÁMLASZÁM:
          999999999/000029
EREDETI BIZ.SZ: 00011
N.A.Biz.:      0009/00031
2013.01.04.    00:16
ELADÓ 1        00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```

Amennyiben a számla első példányának nyomtatása sikertelen, akkor az megismételhető. Ekkor a megismételt számla változatlan tartalommal, de a következő számlaszámon kerül nyomtatásra. A sikertelen első példány nyomtatás esetén a pénztárgép a sikertelenséget igazoló bizonylatot nyomtat.

```
=====
ALT CASH KFT.
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
-----
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
ELLENŐRZŐ BIZONYLAT
AZ EGYSZERŰSÍTETT SZÁMLA
NYOMTATÁSA MEGSZAKADT!
SZÁMLASZÁM:
          999999999/000029
EREDETI BIZ.SZ: 00011
N.A.Biz.:      0009/00032
2013.01.04.    00:16
ELADÓ 1        00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```

Egyszerűsített számla minta:

1. Készítsen egy nyugtát. Csak az utolsó kibocsátott nyugta alapján készülhet számla. A korábban készített nyugtákról nem nyomtatható utólag számla.
2. A nyugta kinyomtatása után nyomja meg az EGYSZ. SZÁMLA billentyűt.



Ezután a „Billentyűzet” fejezetben (a 10. oldalon) látható számlabillentyű kiosztás lesz használható. A billentyűk segítségével Ön, összesen 4 sorban a Vevő adatait rögzítheti. Előbb 2 sorban a nevet, majd újabb 2 sorban a címet lehet beírni. Az első és harmadik első sorba minimum 5 karakter bevitele kötelező és nem kezdődhet speciális jelekkel (szóköz . - , / +.). Abban az esetben, ha Ön több, ugyanazon billentyűn található karaktert kíván egymás után beírni, akkor a karakter után a szürke számbillentyűzet tizedespont gombját kell lenyomni. A beírt sorok ellenőrzőnyomtatásához nyomja meg a PRT jelzésű billentyűt. Rontott karakter javításához nyomja meg a KAR. VISSZA (← jelzésű) billentyűt annyiszor, ahány karakterhelyet vissza kíván törölni.

3. Egy-egy vevősor lezárása és továbblépés a következő sorra a KP. FIZET gomb lenyomásával, lehetséges.
4. A számlakészítés a nyomtatás előtt megszakítható a TÖRLÉS gombbal.
5. Sikertelen nyomtatás esetén a nyomtatás megismételhető az EGYSZ. SZÁMLA gomb újbóli megnyomásával. Rontott első példány esetén az eredeti tartalommal lesz újranyomtatva (Vevőadatok, tételsorok, stb.), de a következő számlaszámmal.

A következő nyugta megkezdése előtt, az utolsó számláról további másolat készíthető a SZÁMLA billentyű ismételt lenyomásával.

----- EGYSZERŰSÍTETT SZÁMLA -----			
EREDETI PÉLDÁNY			
SZÁMLASZÁM:	999999999/000002		
ELADÓ:	ELSŐ SOR		
	MÁSODIK SOR		
	HARMADIK SOR		
	NEGYEDIK SOR		
	ÖTÖDIK SOR		
VEVŐ:	ELSŐ SOR		
	MÁSODIK SOR		
CÍM:	HARMADIK SOR		
	NEGYEDIK SOR		

VTSZ	MEGNEVEZÉS		
MENNYISÉG	ME.	EGYSÉGÁR	ÉRTÉK ÁFA

	KÓLA 1.5L		
1	DARAB	290	290 C
	CIGI		
3	DARAB	560	1680 A

	ÖSSZESEN :		1970 Ft
KÉSZPÉNZ:			1970 Ft
A- 4,76%:			1680
B-15,25%:			0
C-20,00%:			290
D- AJT:			0
E-MENTES AZ ADÓ ALÓL:			0
TOVÁBBÉRTÉKESÍTÉS ESETÉN A JÖVEDÉKI TERMÉK SZÁRMAZÁSÁNAK IGAZOLÁSÁRA NEM ALKALMAS!			
EREDETI NYUGTA SORSZÁM:	0010/00002		
DÁTUM:	2011.04.13. 14:53		

Euró Felkészülési időszak

Az euró hivatalos bevezetése előtti egy évben, lehetőség van forint és euró vegyes használatára. A felkészülési időszak automatikusan elindul a pénztárgépben. Ennek feltétele, hogy a váltási arány be legyen programozva a pénztárgépbe. Amennyiben ez hiányzik, akkor a nyugta megkezdésekor E77 hibaüzenet jelenik meg.

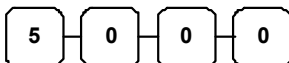
A váltási arány helyes beállítása a felhasználó feladata! A váltási arány „Z” kulcsállásban beállítható. Lásd: Valuták programozása (68. oldal).

Fizetés forinttal, visszajáró Ft

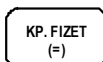
1. Eladás végén nyomja le a RÉSZÖSSZEG billentyűt.



2. Üsse be az átvett Ft értéket. (A Ft érték csak 0-ra, vagy 5-re végződhet.)



3. Nyomja le a KP. FIZET (=) billentyűt



Ha az átvett összeg több mint a fizetendő, akkor a nyugta lezárásra kerül. A visszajáró Ft a nyugtán és a kijelzőkön is olvasható. Ha az átvett összeg kevesebb, akkor a még fizetendő Ft-ban megjelenik a kijelzőkön.

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	2000 C
RÉSZÖSSZEG	2000

ÖSSZESEN:	
	2000 Ft
EURÓBAN:	7,91 €
ÁRFOLYAM:	252,760 Ft/€
KÉSZPÉNZ:	2000 Ft
NYUGTASZÁM:	0002/00001
2013.01.01.	12:46
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Fizetés forinttal, visszajáró euró

1. Eladás végén nyomja le a RÉSZÖSSZEG billentyűt.



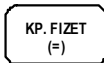
2. Üsse be az átvett Ft értéket. (A Ft érték csak 0-ra, vagy 5-re végződhet.)



3. Nyomja le az „€” billentyűt.



4. Nyomja le a KP. FIZET (=) billentyűt.



Ha az átvett összeg több mint a fizetendő, akkor a nyugta lezárásra kerül. A visszajáró Euró a nyugtán és a kijelzőkön is olvasható. Ha az átvett összeg kevesebb, akkor a még fizetendő Ft-ban megjelenik a kijelzőkön.

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐI	2000 C
RÉSZÖSSZEG	2000

ÖSSZESEN:	
	2000 Ft

EURÓBAN:	7,91 €
ÁRFOLYAM:	
252,760 Ft/€	

KÉSZPÉNZ:	
5000 Ft	19,78 €
VISSZAJÁRÓ:	11,87 €

NYUGTASZÁM:	0002/00006
2013.01.01.	14:23
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Fizetés euróval, visszajáró euró

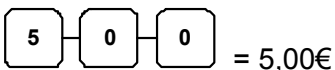
1. Eladás végén nyomja le a RÉSZÖSSZEG billentyűt.



2. Nyomja le az „€” billentyűt. A kijelzőn megjelenik a fizetendő EUR-ban.



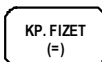
3. Üsse be az átvett euró értéket.



4. Nyomja le az „€” billentyűt.



5. Nyomja le a KP. FIZET (=) billentyűt.



Ha az átvett összeg több mint a fizetendő, akkor a nyugta lezárásra kerül. A visszajáró Euró a nyugtán és a kijelzőkön is olvasható. Ha az átvett összeg kevesebb, akkor a még fizetendő Ft-ban megjelenik a kijelzőkön.

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	1000 C
RÉSZÖSSZEG	1000

ÖSSZESEN:	
	1000 Ft

EURÓBAN:	3,96 €
ÁRFOLYAM:	252,760 Ft/€
KÉSZPÉNZ:	5,00 €
VISSZAJÁRÓ:	1,04 €

NYUGTASZÁM:	0002/00003
2013.01.01.	12:48
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Fizetés euróval, visszajáró forint

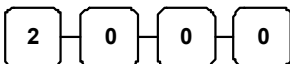
1. Eladás végén nyomja le a RÉSZÖSSZEG billentyűt.



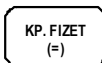
2. Nyomja le az „€” billentyűt. A kijelzőn megjelenik a fizetendő EUR-ban.



3. Üsse be az átvett euró értéket.



4. Nyomja le a KP. FIZET (=) billentyűt.



Ha az átvett összeg több mint a fizetendő, akkor a nyugta lezárásra kerül. A visszajáró Ft a nyugtán és a kijelzőkön is olvasható. Ha az átvett összeg kevesebb, akkor a még fizetendő Ft-ban megjelenik a kijelzőkön.

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYŰJTŐ1	3000 C
RÉSZÖSSZEG	3000

ÖSSZESEN:	
	3000 Ft

EURÓBAN:	11,87 €
ÁRFOLYAM:	252,760 Ft/€
KÉSZPÉNZ:	20,00 €
VISSZAJÁRÓ:	5055 Ft
	2055 Ft

NYUGTASZÁM:	0002/00004
2013.01.01.	12:48
ELADÓ 1	00000
P999999999	

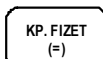
Euró átállás

Az előre programozott napon a gép automatikusan átáll eurós üzemmódra. A pénztárgép üzembehelyezésekor az euró átállás dátuma 2013.01.01-re van beállítva (az előírásoknak megfelelően). A PM külön rendelkezhet ennek megváltoztatásáról (az átállás dátumát a szerviz módosíthatja). Az euró hivatalos pénznemmé tételét követő időszakban a hivatalos pénznem az euró. A forintot a használatból folyamatosan kivonják. Fizethetünk forinttal és euróval is, de a visszajáró csak euró lehet. **Az átállás időpont előtt gondoskodni kell az időszaki gyűjtők lekérdezéséről, mert az automatikus átállás során a gép nullázza azokat! Az euró átállás után, az eurós üzemmódról nincs lehetőség visszaállni Ft üzemmódra!**

Figyelmeztetés!

A jelenlegi pénztárgépekre vonatkozó jogszabály az euró bevezetésének időpontját 2013. január 01.-én írja elő. A végső Pénzügy Minisztériumi döntés azonban ezt az időpontot későbbre teheti. Ez esetben kérje pénztárgép szerelőjét az átállás időpontjának beállítására!

1. Az előre programozott euró átállás dátum elérésekor a napnyitás folyamat része az euró átállás.
2. Nyomja le a KP. FIZET (=) billentyűt.



3. Az átállás folyamat a KP. FIZET (=) és a FISCAL billentyűk lenyomásával indítható el. Amennyiben nem kívánja az euró átállást elvégezni, akkor nyomja le a TÖRLÉS billentyűt.



4. A pénztárgép automatikusan elvégzi az „EURÓ ÜZEMMÓD BEÁLLÍTÁS”-t, és a „NAPNYITÁS” műveletet,
5. Az átállás részeként a pénztárgép egy napi zárást végez.
6. A folyamat végén a pénztárgép a napot megnyitja. Ezután az értékesítés megkezdhető euró üzemmódban.

```
=====
ALT CASH KFT.
PENZTARGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGÉPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PENZTARGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

-----
EURO ÜZEMMÓD INDÍTÁSA
BILLENTYŰ SORREND:
KP.FIZET>FISCAL

AZ ATALLAS VEGLEGES!

N.A.Biz.: 0012/00001
2014.01.01. 15:12
ELADÓ 1 00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

=====
ALT CASH KFT.
PENZTARGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGÉPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PENZTARGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

-----
EURO ÜZEMMÓD BEÁLL
ZÁRÁSOK SZÁMA: 0011
RAM TÖRLÉSEK SZÁMA: 000
GÖNGY.FORG. (GT)(Ft):
250480
2014.01.01. 15:12
ELADÓ 1 00000
P999999999

=====
ALT CASH KFT.
PENZTARGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGÉPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PENZTARGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

-----
NAPNYITÁS
N.A.Biz.: 0012/00002
2014.01.01. 15:12
ELADÓ 1 00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```

Euró hivatalos bevezetése utáni időszak

Az euró bevezetése után, nem lehetséges forintban visszaadni a visszajárót, de el lehet fogadni fizetőeszközként. A váltási arány beállításakor 1 Ft-ot kell EUR-ra átszámolni és a 100 szorosát beprogramozni a pénztárgépbe. Az automatikus euró átállás folyamán, a pénztárgép átszámítja az átállás előtt beprogramozott váltási arányból. Így ekkor nincs tennivaló, ha használni kívánjuk.

Fizetés forinttal, visszajáró euró

Forinttal történő fizetés esetén a 0 és 5 Ft-ra kerekítést a pénztárosnak kell végezni.

1. Eladás végén nyomja le a RÉSZÖSSZEG billentyűt!



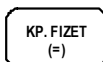
2. Nyomja le az „€” billentyűt! A kijelzőn megjelenik a fizetendő érték forintban.



3. Üsse be az átvett Ft értéket



4. Nyomja le a KP. FIZET (=) billentyűt



Ha az átvett összeg több mint a fizetendő, akkor a nyugta lezárásra kerül. A visszajáró a nyugtán és a kijelzőkön is olvasható. Ha az átvett összeg kevesebb, akkor a még fizetendő EUR-ban megjelenik a kijelzőkön.

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYÚJTÓ1	12,00 A
GYÚJTÓ2	17,00 C
RÉSZÖSSZEG	29,00

ÖSSZESEN :	
	29,00 €
KÉSZPÉNZ :	
5000 Ft	19,78 €
ÁRFOLYAM:	
0,395632€/100 Ft	
FIZETENDŐ:	9,22 €
KÉSZPÉNZ:	9,22 €

NYUGTASZÁM:	0014/00004
2014.01.01.	15:45
ELADÓ 1	00000
P 999999999	

Fizetés euróval, visszajáró euró

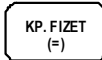
1. Eladás végén nyomja le a RÉSZÖSSZEG billentyűt!



2. Üsse be az átvett € értéket



3. Nyomja le a KP. FIZET (=) billentyűt



Ha az átvett összeg több mint a fizetendő, akkor a nyugta lezárásra kerül. A visszajáró a nyugtán és a kijelzőkön is olvasható. Ha az átvett összeg kevesebb, akkor a még fizetendő EUR-ban megjelenik a kijelzőkön.

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11	

NYUGTA	
GYÚJTŐ1	7,00 A
GYÚJTŐ2	10,00 C
RÉSZÖSSZEG	17,00

ÖSSZESEN:	
	17,00 €
KÉSZPÉNZ:	20,00 €
VISSZAJÁRÓ:	3,00 €

NYUGTASZÁM:	0014/00005
2014.01.01.	15:48
ELADÓ 1	00000
P999999999	

Jelentések készítése

A rendszer által elkészített jelentések két alapvető kategóriába sorolhatóak:

- X jelentések (lásd: 54. oldal), melyek kiolvassák a megfelelő összesítéseket, azok törlése (nullázása) nélkül,
- valamint Z jelentések (lásd: 59. oldal), melyek a kiolvasást követően törlik az egyes regisztereket. Természetesen az adóügyi szempontból tárolt adatok nem nullázódnak, azok a pénztárgép teljes élettartama alatt göngyölődnek.

A legtöbb jelentés elkészíthető mindkét módban, de néhány, mint például a „KP. a fiókban” és a „PLU –tól –ig” jelentés csak **X** módban futtatható.

Néhány jelentés alakilag egyező, de különböző időszakra lebontott módon készülhet. Ezek a jelentések a lekérdezési periódus szerinti (műszak, heti, havi, évi) összesítéseket végzik el és írják ki. Az **X** jelentések a dátum szerinti periodikus jelentések elkészítését hajtják végre az adatok, regiszterek ürítése nélkül, míg a **Z** jelentések ugyanezen listázások végrehajtását követően a megfelelő gyűjtőket, regisztereket nullázzák a nyomtatás végén.

Az X1 tartalma a napi eladások során folyamatosan növekszik majd a Z1 zárásakor annak tartalma törlődik és a X2-ben gyűjtésre kerül. Z2 zárás esetén csak a Z2 gyűjtő tartalma törlődik, a X1 tartalma változatlan marad.

A következő oldalon megtalálja a végrehajtható jelentések összefoglalását egy táblázatban, melynek alapján Ön áttekintheti a pénztárgép adta lehetőségeket.

Az alábbi oldalakon minden jelentésre adunk egy konkrét példát is, hogy Ön ezek segítségével könnyebben végrehajthassa azokat a napi működtetés során.

Működés „X” kulcsállásban.

Áttekintés

Ebben a fejezetben található jelentések mindegyike a vezérlőkulcs „X” állásban hajtható végre.

Az alábbi eljárásokat lehet elvégezni:

- Menü kiolvasása
- „X” jelentések készítése (időszaki jelentések).
- Készpénz meghatározás.
- Adómemória kiolvasás.
- Az adóügyi nap forgalmának lekérdezése (nap közbeni forgalom ellenőrzés).
- Pénztár-jelentés

Menü kiolvasása

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „X” állásban van.
2. „X” üzemmódban elérhető műveletek listázásához nyomja meg a **0-t**, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



Elérhető funkciók:

Billentyű sorrend	Végrehajtható működés
1; KP. FIZET (=)	„X” (időszaki) jelentések üzemmódba lépés.
2; KP. FIZET (=)	Készpénz meghatározás.
4; KP. FIZET (=)	Adómemória kiolvasás üzemmódba lépés. Lásd az adómemória adatai részt. (56. oldal)
5; KP. FIZET (=), utána FISCAL	Adóügyi nap „X” jelentés.
6; KP. FIZET (=), utána FISCAL	Pénztár-jelentés.

Időszaki, nullázás nélküli „X” jelentések

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „X” állásban van.
2. A jelentés üzemmódba lépéshez nyomja meg az 1-es, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt.
3. Üsse be a kiválasztott (a táblázat szerinti) billentyűkombinációt.

„X” jelentések összefoglaló táblázata

Ne felejtse el, jelentés módba lépni a 2-es pontban leírtak szerint.

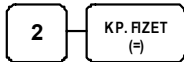
A jelentések elvégzése után a TÖRLÉS billentyű lenyomásával ki kell lépni a jelentés módból!

Jelentés típusa	Jelentés módja	Kulcs állása	Billentyűleütési sorrend („# ” = árucikk, vagy eladó száma)
PÉNZÜGYI	X 1	X	1; KP. FIZET (=)
	X 2	X	201; KP. FIZET (=)
ÓRÁNKÉNTI BONTÁS	X 1	X	2; KP. FIZET (=)
	X 2	X	202; KP. FIZET (=)
ÖSSZES GYŰJTŐ	X 1	X	3; KP. FIZET (=); KP. FIZET (=)
	X 2	X	203; KP. FIZET (=); KP. FIZET (=)
GYŰJTŐ -tól/-ig	X 1	X	3; KP. FIZET (=); GYŰJTŐ; GYŰJTŐ
	X 2	X	203; KP. FIZET (=); GYŰJTŐ; GYŰJTŐ
ÖSSZES ÁRUCIKK	X 1	X	4; KP. FIZET (=)– KP. FIZET (=)
	X 2	X	204; KP. FIZET (=); KP. FIZET (=)
ÁRUCIKK -tól/-ig	X 1	X	4; KP. FIZET (=); #; ÁRUCIKK; #; ÁRUCIKK
	X 2	X	204; KP. FIZET (=); #; ÁRUCIKK; #; ÁRUCIKK
ÖSSZES ELADÓ	X 1	X	5; KP. FIZET (=); KP. FIZET (=)
	X 2	X	205; KP. FIZET (=); KP. FIZET (=)
ELADÓK -tól/ -ig	X	X	5; KP. FIZET (=); #; ELADÓ #; ELADÓ
	X 2	X	205; KP. FIZET (=); #; ELADÓ; #; ELADÓ
CSOPORTOK	X 1	X	6; KP. FIZET (=)
	X 2	X	206; KP. FIZET (=)
NAPI BONTÁS	X 2	X	207; KP. FIZET (=)
ÖSSZES ÁRUCIKK KÉSZLET	X 1	X	8; KP. FIZET (=); KP. FIZET (=)
ÁRUCIKK KÉSZLET -tól/ -ig	X 1	X	8; KP. FIZET (=); #; ÁRUCIKK; #; ÁRUCIKK
(nem használt, mindig nulla!)	X1	X	9; KP. FIZET (=)
FIÓK- ÖSSZESEN	X 1	X	10; KP. FIZET (=)

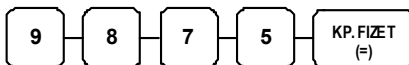
Készpénz meghatározás

Ezzel a funkcióval a kasszában található és a pénztáros által megszámlolt fizetőeszközök a pénzügyi jelentésen nyomtatásra kerülnek. A készpénz meghatározás használata kötelezővé tehető a pénztáros számára a jelentések előtt.

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „X” állásban van.
2. Nyomja meg a (szürke) 2-es billentyűt, utána a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



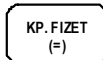
3. Adja meg a készpénz összegét és nyomja le a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



4. Adja meg a utalványok összegét; nyomja meg a **CSEKK** billentyűt.



5. Nyomja le a **KP. FIZET (=)** billentyűt a meghatározás összesítéséhez.



=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11 NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

KP.MEGHAT.	
KÉSZPÉNZ	9875
UTALVÁNY	2000
BEVITT ÉRTÉK	11875
FIÓK ÖSSZ	0
ELTÉRÉS	-11875
N.A.Biz.:	0010/00058
2011.04.13.	15:03
ELADÓ 1	00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

Adómemória kiolvasása

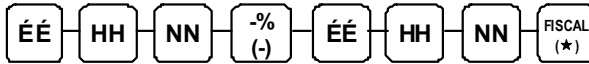
Időszaki feketedoboz forgalom lekérdezése

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „X” állásban van.
2. Üsse le a (szürke) 4-es billentyűt, és nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



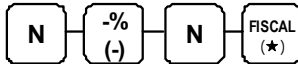
3. Adja meg a listázni kívánt intervallum kezdetét, majd a végét:

- Dátum szerint,



ÉÉ= év, HH= hónap, NN= nap

- vagy napi jelentés száma szerint.



N=1-2500

Az adómemória adatai csak nyitott nap esetén, vagy blokkolt állapotban nyomtathatók ki.
(Napnyitás: 16. oldal)

A rögzített összes forgalom (GT),
zárás és RAM törlés.
A pénztárgép program ellenőrző
száma. Kiolvasási időpont
és APEH azonosító szám

```

=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
ADÓMEMÓRIA ADATAI

ADÓMEMÓRIA AZONOSÍTÓ: 999999999
DATUM: 2011.04.13. 10:38
ELLENŐRZŐSZÁM:4A34

TÓL 0001
IG 0003

-----
2011.04.13.
A- 5,00%
B-18,00%
C-25,00%
D-AJT
E-TAM

ZÁRASOK SZÁMA: 1
2011.04.13.
A- 5,00% 3109
B-18,00% 0
C-25,00% 0
D-AJT 0
E-TAM 0
NAPI FORG.ÖSSZ 3109
GÖNGY.FORG. (GT)(Ft): 3109

-----
ZÁRASOK SZÁMA: 2
2011.04.13.
A- 5,00% 129
B-18,00% 0
C-25,00% 80
D-AJT 0
E-TAM 0
NAPI FORG.ÖSSZ 209
GÖNGY.FORG. (GT)(Ft): 3318

-----
ZÁRASOK SZÁMA: 3
2011.04.13.
A- 5,00% 698
B-18,00% 0
C-25,00% 299
D-AJT 0
E-TAM 0
NAPI FORG.ÖSSZ 997
GÖNGY.FORG. (GT)(Ft): 4315

-----
A- 5,00% 3936
B-18,00% 0
C-25,00% 379
D-AJT 0
E-TAM 0
IDŐSZ. RÉSZÖSSZ. (Ft): 4315
IDŐSZAK ÖSSZ. (Ft): 4315

-----
GÖNGY.FORG. (GT)(€): 0,00
ZÁRASOK SZÁMA: 12
RAM TÖRLÉSEK SZÁMA: 0
ELLENŐRZŐSZÁM:4A34
2014.01.02. 10:11
AP999999999
    
```

Üzembehelyezés adatai

A kiolvasás intervallum

Az ÁFA programozás dátuma és adatai

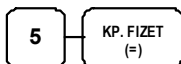
Zárások adatai

A kiolvasott időszak rész-összesen és összesen

Az adóügyi nap forgalmának lekérdezése

A napi zárás ezzel a művelettel nem történik meg. Ekkor kinyomtatásra kerül az aktuális napi forgalom ellenőrzés céljából.

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „X” állásban van.
2. Nyomja meg a számbillentyűzeten az **5**-ös billentyűt, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



3. Nyomja meg a **FISCAL** billentyűt a jelentés elkészítéséhez.

E jelentés csak nyitott nap esetén hajtható végre. (Napnyitás: 16. oldal)

Pénztár-jelentés

A napi pénztár forgalom ellenőrzése céljából nyomtatható ez a jelentés. A napi zárás ezzel a művelettel nem történik meg. A napi zárást nem helyettesíti ez a jelentés!

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „X” állásban van.
2. Nyomja meg a numerikus billentyűzeten az **6**-os számbillentyűt, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



3. Nyomja meg a **FISCAL** billentyűt a jelentés elkészítéséhez.



A pénztár-jelentés csak nyitott nap esetén nyomtatható ki. (Napnyitás: 16. oldal)

=====	
ALT CASH KFT. PÉNZTÁRGÉPCENTRUM 1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53. WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP ADÓSZÁM: 11111111-1-11 NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

PÉNZTÁR-JELENTÉS	
	Ft
NAPI FORGALOM:	8640
EGYÉB BEVÉTEL	
PÉNZ BE:	0

BEVÉTELEK ÖSSZ:	8640

VISSZÁRU BIZONYLATOK:	0
EGYÉB KIADÁS	
PÉNZ KI:	0

KIADÁSOK ÖSSZ:	0

FIÓKTARTALOM:	8640
KÉSZPÉNZ:	8640

FIZETŐESZKÖZÖK ÖSSZ.:	8640

N.A.Biz.:	0010/00059
2011.04.13.	15:04
ELADÓ 1	00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT	

Működés „Z” kulcsállásban.

Áttekintés

Az alábbi eljárások „Z” kulcsállásban hajthatók végre:

- Menü kiolvasása.
- Zárások készítése.
- Kézi PC kapcsolat létrehozása.
- Napi zárás.
- Gyűjtő programozások.
- Árucikk programozások.
- % és valutaprogramozások.
- Soros kommunikáció beállítása.

Menü kiolvasása

A Z kulcsállás lehetőségeinek menüje kinyomtatható.

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
2. Nyomja le a **0**-át, utána a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



Elérhető funkciók:

Billentyű sorrend	Végrehajtható működés
1; FIZET (=)	Időszaki zárások üzemmódba lépés.
3; KP. FIZET (=)	PC kapcsolat létrehozása kézzel.
5; KP. FIZET (=), utána FISCAL	Adóügyi nap zárása.
6; KP. FIZET (=)	Gyűjtő programozások
7; KP. FIZET (=)	Árucikk programozások
8; KP. FIZET (=)	% és valutaprogramozások
9; KP. FIZET (=)	Első soros port beállítása
10; KP. FIZET (=)	Második soros port beállítása
11; KP. FIZET (=)	Harmadik soros port beállítása

Időszaki, nullázással járó „Z” zárások

1. Tekintse át a „Z” jelentések összefoglaló táblázatát.
2. Válassza ki a jelentés típusát és végrehajtási módját.
3. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
4. A jelentés indításához nyomja meg az 1-es számbillentyűt, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt.
5. Üsse be a kiválasztott (a táblázat szerinti) billentyűkombinációt.

„Z” jelentések összefoglaló táblázata

Ne felejtse el, jelentés módba lépni a 4-es pontban leírtak szerint.

A jelentések elvégzése után a TÖRLÉS billentyű lenyomásával ki kell lépni a jelentés módból!

Jelentés típusa	Jelentés módja	Üzem-mód	Billentyűleütési sorrend
PÉNZÜGYI	Z 1	Z	1; KP. FIZET (=)
	Z 2	Z	201; KP. FIZET (=)
ÓRÁNKÉNTI BONTÁS	Z 1	Z	2; KP. FIZET (=)
	Z 2	Z	202; KP. FIZET (=)
ÖSSZES GYŰJTŐ	Z 1	Z	3; KP. FIZET (=)
	Z 2	Z	203; KP. FIZET (=)
ÖSSZES ÁRUCIKK	Z 1	Z	4; KP. FIZET (=)
	Z 2	Z	204; KP. FIZET (=)
ÖSSZES ELADÓ	Z 1	Z	5; KP. FIZET (=)
	Z 2	Z	205; KP. FIZET (=)
CSOPORTOK	Z 1	Z	6; KP. FIZET (=)
	Z 2	Z	206; KP. FIZET (=)
NAPONKÉNTI BONTÁS	Z 2	Z	207; KP. FIZET (=)
ÖSSZES ÁRUCIKK KÉSZLET	Z	Z	8; KP. FIZET (=)
(nem használt, mindig nulla!)	Z	Z	9; KP. FIZET (=)
AZ ÖSSZES Z1 JELENTÉS ELVÉGZÉSE	Z 1	Z	100; KP. FIZET (=)

Jelentések minta-bizonylatai

Pénzügyi jelentés:

```
=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
=====
Z1 JELENTÉS          00006
UTOLSÓ JELENTÉS
                    2011.04.13
=====
PÉNZÜGYI
=====
PLU ÖSSZ.           12
                    5860
=====
A ÁFA BTTÓ          4052
B ÁFA BTTÓ           0
C ÁFA BTTÓ          1808
D ÁFA BTTÓ           0
E ÁFA BTTÓ           0
A ÁFA ÖSSZ           193
B ÁFA ÖSSZ           0
C ÁFA ÖSSZ           362
D ÁFA ÖSSZ           0
E ÁFA ÖSSZ           0
NETTÓ ELADÁS        5
                    5305
BRUTTÓ ELAD.        5860
KP. ELADÁS           5
                    5860
KP.FIÓKBAN           5
                    5860
FIÓK ÖSSZ.          5860
KORR.N.FIÓK         5860
KEREKÍTÉS           0
KORRIG.FIÓK         5860
*****
IDŐSZ.ÖSSZ.         5860
=====
N.A.Biz.:           0010/00055
2011.04.13.         15:02
ELADÓ 1              00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```

Óránkénti bontás jelentés:

```
=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
=====
TELJES ZJELENTÉS
=====
Z1 JELENTÉS          00003
UTOLSÓ JELENTÉS
                    2011.04.13
=====
IDŐ
15:00-16:00
DB                    5
ELADÁS ÖSSZ.         5860
ELADÁS ARÁNY         100,00%
*****
TELJES DB            5
TELJES ÉRTÉK         5860
=====
N.A.Biz.:           0010/00048
2011.04.13.         15:01
ELADÓ 1              00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```

Összes gyűjtő:

```

=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
-----
Z1 JELENTÉS          00003
UTOLSÓ JELENTÉS
                2011.04.13
-----
MINDEN GYŰJTŐ

GYŰJTŐ1
DB 1          1022
GYŰJTŐ2
DB 3          1219
GYŰJTŐ3
DB 1          299
*****
TELJES DB      5
TELJES ÉRTÉK  2540

N.A.Biz.:      0010/00049
2011.04.13.   15:01
ELADÓ 1       00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

```

Összes árucikk:

```

=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
-----
Z1 JELENTÉS          00003
UTOLSÓ JELENTÉS
                2011.04.13
-----
MINDEN PLU

PLU1
DB 1          230
KÓLA 1.5L
DB 1          290
CIGI
DB 5          2800
*****
TELJES DB      7
TELJES ÉRTÉK  3320

N.A.Biz.:      0010/00050
2011.04.13.   15:01
ELADÓ 1       00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

```

Összes eladó:

```
=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

-----
Z1 JELENTÉS          00003
UTOLSÓ JELENTÉS
                2011.04.13

-----
MINDEN ELADÓ

ELADÓ 1
NETTÓ ELADÁS          5
                        5860
FIÓK ÖSSZ            5860

-----
ELADÓ 2
-----
ELADÓ 3
-----
ELADÓ 4
-----
ELADÓ 5
-----
ELADÓ 6
-----
ELADÓ 7
-----
ELADÓ 8
-----
ELADÓ 9
-----
ELADÓ 10
-----

N.A.Biz.:    0010/00051
2011.04.13.    15:02
ELADÓ 1        00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```

Csoportok:

```
=====
ALT CASH KFT.
PÉNZTÁRGÉPCENTRUM
1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
SAM4S ER-420M PÉNZTÁRGÉP
ADÓSZÁM: 11111111-1-11
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT

-----
Z1 JELENTÉS          00003
UTOLSÓ JELENTÉS
                2011.04.13

-----
CSOPORT

CSOPORT : 1 CSOPORT 1
DB                      12
ELADAS ÖSSZ.          5860
*****
TELJES DB              0
TELJES ÉRTÉK          0

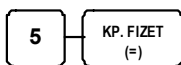
N.A.Biz.:    0010/00052
2011.04.13.    15:02
ELADÓ 1        00000
NEM ADÓÜGYI BIZONYLAT
```


A kötelező Napi Zárás

A napnyitás után 24 óra múlva napi zárást kell végezni. Ellenkező esetben a nyugta megkezdésekor FE09 hibaüzenet fog keletkezni. A zárás tartalma az APEH által előírt elvárásoknak megfelelő.

Napi zárás csak nyitott nap esetén hajtható végre. (16. oldal)

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
2. Nyomja meg a billentyűzeten az **5-ös** (szürke) számbillentyűt, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



3. Nyomja meg a **FISCAL** billentyűt a jelentés elkészítéséhez.



```

=====
          ALT CASH KFT.
          PÉNZTARGÉPCENTRUM
          1146 BP. THÖKÖLY ÚT 53.
          WWW.PENZTARGEPCENTRUM.HU
          SAM4S ER-420M PÉNZTARGÉP
          ADÓSZÁM: 11111111-1-11
=====
          NAPI FORGALMI JELENTÉS
=====
ZÁRÁS SORSZÁMA      0004
=====
A- 5,00%            0
B-18,00%            0
C-25,00%            0
D-AJT                0
E-TAM                0
NAPI FORGALOM:      0
FELÁR ÖSSZ.:        0
SZTORNÓ ÖSSZ.:      0
ENGEDMÉNY ÖSSZ.:    0
VISSZARU ÖSSZ.:     0
=====
NYUGTÁK SZÁMA:      0
EGYSZERŰSÍTETT
SZÁMLÁK SZÁMA:      0
NYUGTÁK ÉS
EGYSZERŰSÍTETT
SZÁMLÁK SZÁMA ÖSSZ.: 0
MEGSZAKÍTÁSOK SZÁMA: 0
=====
SZTORNÓ BIZ.SZÁMA:  0
SZTORNÓ BIZ.ÖSSZ.:  0
VISSZÁRU BIZ.SZ.:   1
V.Á.BIZ.ÖSSZ.:     100
=====
GÖNGY.FORG. (GT)(Ft):
                               24317
=====
RAM TÖRLÉSEK SZÁMA:  0
2011.04.18.          11:47
AP999999999
    
```

Az ÁFA körönkénti bruttó napi forgalom és ezek összege.

Felárak, sztornók, engedmények, visszáruk bruttó összegei. (használatuk esetén)

Az összes kiadott nyugták darabszáma. (AP jelet és APEH számot is tartalmaznak.)
 Az egyszerűsített számlák száma mindig „0”.
 A nyugták és számlák összes darabszáma (Mindig megegyezik a nyugták számával).
 A megszakított és papírkifogyás vagy áramszünet miatt megszakadt NYUGTÁK darabszáma.

A sztornó és a sztornó bizonylatok összesen, valamint a visszáru és visszáru bizonylatok összesen értékek mindig nulla.

A napi forgalom összegével növelt összes bruttó forgalom (GT).
 Az összes RAM törlés darabszáma. A zárás időpontja és az APEH azonosító szám.

Programozások

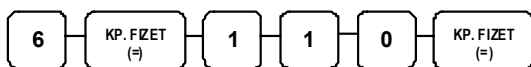
A napi eladás során a már használt GYŰJTŐ/ÁRUCIKK megnevezések csak közvetlenül nap nyitás után változtathatók. A % és a valuta billentyűk, a GYŰJTŐ/ÁRUCIKK árak és ÁRUCIKK raktár-készlet esetén ez a korlátozás nem érvényes, de javasolt e műveletek közvetlenül a nap nyitás után történő programozása.

Szükség esetén, kérje szervizpartnere segítségét!

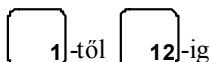
Gyűjtő Max. ár, vagy rögzített ár programozása

Ha a GYŰJTŐ nyitott, a maximálisan bevihető érték korlátozása itt állítható be. Ha a GYŰJTŐ előre programozott árra lett programozva, az ár beállítását végezhetjük itt el.

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
2. Nyomja meg a 6-ost, majd a KP. FIZET (=) billentyűt. A program indítása a 1 1 0 begépelésével és KP. FIZET (=) nyomásával történik.



3. Nyomja meg a programozni kívánt GYŰJTŐ billentyűt.



4. Nyitott gyűjtő esetén adja meg a maximális összeget, vagy előprogramozott GYŰJTŐ esetén az „Árszint”-et, majd 8 számjegyen a gyűjtőhöz tartozó árat.
A HALO összege 7 számjegynél nagyobb megadott érték esetén is 9,999,999 Ft lesz, vagyis azt 7 számjegyen programozza, az árszint és az ár közötti helyi értékeket nullával kell kitölteni (kivéve, ha csak egy árszint programozott, ekkor az Ár/HALO beírása elegendő)!



Árszint

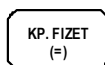
Ár/HALO

Árszint 1: X = 0, 1

Árszint 2: X = 2

Árszint 3: X = 3

5. További GYŰJTŐ programozásához ismételje meg a fenti lépéseket a 2 ponttól, vagy nyomjon KP. FIZET (=) billentyűt a program bezárásához.

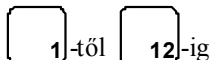


Gyűjtő Megnevezésének programozása

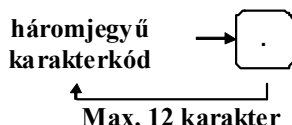
1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
2. Nyomja meg a **6**-ost, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt. A program indítása a **1 2 0** begépelésével és **KP. FIZET (=)** nyomásával történik.



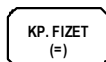
3. Válassza ki a programozandó GYŰJTŐ billentyűt.



4. A megnevezés programozása karakterenként történik.



5. További GYŰJTŐ programozása a 2. ponttól ismételhető, a program befejezéséhez nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt.



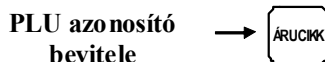
Árucikk Max. ár, vagy rögzített ár programozása

Ha a PLU nyitott, a maximálisan bevezethető érték korlátozása itt állítható be. Ha a PLU előre programozott árra lett programozva, az ár beállítását végezhetjük itt el.

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
2. Nyomja meg a **7**-est, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt. A program indítása a **1 1 0** begépelésével és **KP. FIZET (=)** nyomásával történik.



3. Adja meg a PLU azonosítóját, és nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt.



4. Nyitott PLU esetén adja meg a maximális összeget, vagy előprogramozott PLU esetén az „Árszint”-et, majd 8 számjegyen az árucikkhez tartozó árat. A HALO összege 7 számjegynél nagyobb megadott érték esetén is 9,999,999 Ft lesz, vagyis azt 7 számjegyen programozza, az árszint és az ár közötti helyi értékeket nullával kell feltölteni (kivéve, ha csak egy árszint programozott, ekkor az Ár/HALO beírása elegendő!)



Árszint

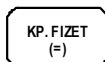
Ár/HALO

Árszint 1: X = 0, 1

Árszint 2: X = 2

Árszint 3: X = 3

5. További PLU programozásához ismételje meg a fenti lépéseket a 2. ponttól, vagy nyomjon **KP. FIZET (=)** billentyűt a program bezárásához.

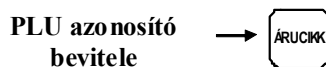


Árucikk Megnevezésének programozása

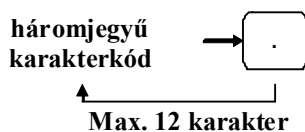
1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
2. Nyomja meg az **7**-est, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt. A program indítása a **1 2 0** begépelésével és **KP. FIZET (=)** nyomásával történik.



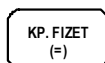
3. Adja meg a PLU azonosítószámát, és nyomja meg az **ÁRUCIKK** billentyűt.



4. A megnevezés programozása karakterenként történik.

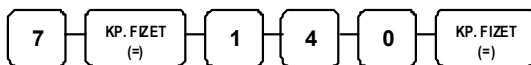


5. További PLU programozása a 2. ponttól ismételhető, a program befejezéséhez nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt.

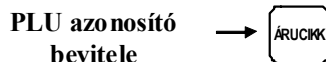


Árucikk Raktárkészlet programozása

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs „Z” állásban van.
2. Nyomja meg a **7**-est, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt. A program indítása a **1 4 0** begépelésével és **KP. FIZET (=)** megnyomásával történik.



3. Adja meg a PLU azonosítószámát, és nyomja meg, a **ÁRUCIKK** billentyűt.

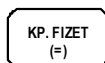


4. Írja be a készleten lévő mennyiséget (max. 6 számjegy), utána nyomja meg a **KP. FIZET (=)** billentyűt. A nyilvántartás 2 tizedes jegy pontossággal történik. A bevitelnél tizedespontot nem szabad használni.
Pl.: 1db rögzítése 100, de 1,5db a 150-es érték beírásával lehetséges.



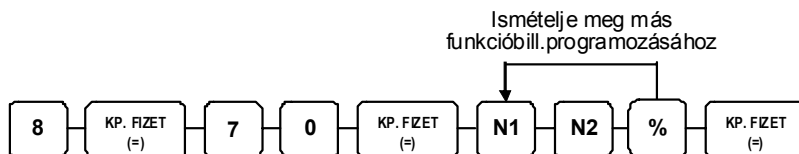
Készlet

5. További PLU programozása a 2. ponttól ismételhetően megtehető, a program bezárása **KP. FIZET (=)** billentyűvel történik.



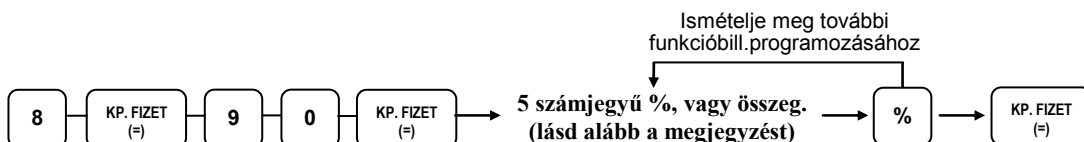
% billentyű programozások

1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs Z állásban van.
2. Nyomja le a szürke **8**-ast, majd a **KP. FIZET (=)** billentyűt.
3. A program indítása a **7 0** begépelésével és **KP. FIZET (=)** nyomásával történik.



Cím	OPCIÓ		ÉRTÉK	
N1	Összeg alkalmazása =		1	O
	Százalék alkalmazása =		0	
	Billentyű inaktív?		Igen = 2 Nem = 0	
	% billentyű értéke:	Nyitott =	4	
Előreprogramozott =		0		
N2	% billentyű hatása:	Eladásra (részösszegre) =	1	O
		Cikkre (az utolsó tételre) =	0	
	Az előreprogramozott % billentyű értéktől elszabad térni?		Igen = 2 Nem = 0	
	% billentyű működése:	Pozitív (felár) =	4	
Negatív (engedmény) =		0		

A maximálisan bevezethető érték korlátozása:



Megjegyzés:

Ha a billentyű összegre programozott, adja meg az 5 számjegyű HALO-t (felső összeg határérték), vagy vigyen be 0-át, ha nincs HALO. Ha a billentyű %-ot reprezentál, akkor vigye be a % értékét 5 számjegyen tizedesponthasználat nélkül.

Példa: 10% programozásához a bevétel 10000, 5.55% megadása 05550 formában, míg 99.999% bevétel 99999-ként történik.

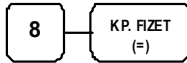
Valuták programozása

Az Euró valutát 6 számjegyre kell programozni. Pl.: 286,880

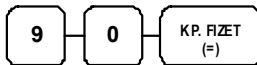
Szükség esetén, kérje szervizpartnere segítségét!

Valuta váltási aránya

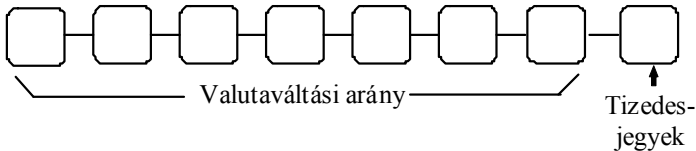
1. Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs Z állásban van.
2. Nyomja meg a 8-as számbillentyűt, majd a KP. FIZET (=) billentyűt.



3. A program futtatásához üsse be a számbillentyűn a 9 0-et, majd nyomja meg a KP. FIZET (=) billentyűt.



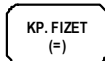
4. Adja meg maximum 7 számjegyen a váltási arányt (ne használja a tizedespontot), majd adja meg az egy számjegyen tizedes jegyek számát 0 és 7 között.



5. Nyomja meg a programozni kívánt valuta billentyűt.



6. További billentyű programozásához ismételje meg a fenti lépéseket a 2. ponttól, vagy nyomja meg a KP. FIZET (=) billentyűt a program lezárásához.



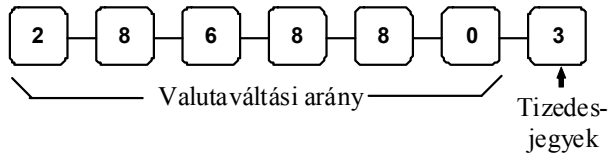
Programozási példa a következő oldalon!

Valutaváltási arány programozása – Mintapélda

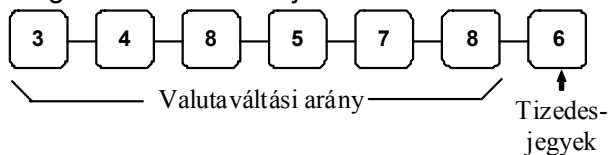
Szükség esetén, kérje szervizpartnerre segítségét!

Megjegyzés: A külföldi valuta váltási arányának programozása „valuta értéke, hazai fizetőeszközben” kalkulációs módszerrel történik. (hazai fizetőeszköz = Ft, vagy az Euró bevezetése után €). Euró átállás után, a Ft valuta értékét 100 egységre kell programozni. Ez működés csak az „€ Ft” valuta gombbal érhető el.

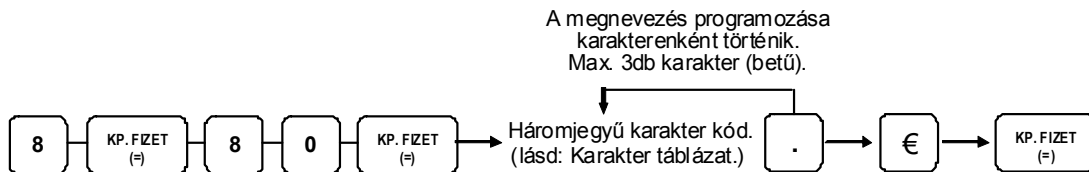
- A váltási arány beállítása Euró átállás előtti időszakban, amikor egy Euró értéke Forintban (hazai valuta) 286.880 Ft:



- Euró átállás után, egy Ft értéke EUR-ban (hazai valuta) $1/286,880 = 0,00348578€$. A Ft az Euró- hoz képest „hígabb” valuta. Az előírás szerint a váltási arányt a Ft 100 egységére kell programozni hat tizedes jegyen azaz: 100Ft = 0,348578 €. Ezt kell rögzíteni árfolyamként. Euró átálláskor a korábbi Ft üzemmódban beállított EUR váltási arányt a pénztárgép megfelelően átszámolja.



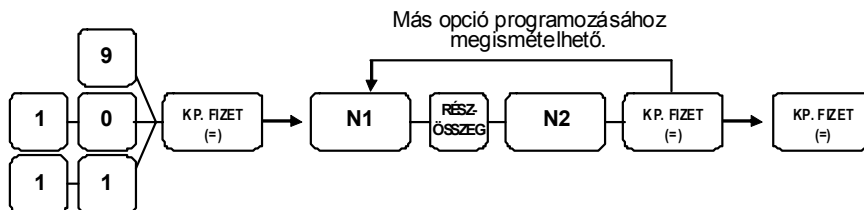
Valuta megnevezés programozása



Soros portok programozása (1-3)

A soros portok beállítása több ismeretet igényel. Használata előtt, kérje a szerviz segítségét! Lásd a port beállításhoz szükséges táblázatot az 70. oldalon.

- Ellenőrizze, hogy a vezérlőkulcs Z állásban van.
- Az 1-es port programozása a 9-es szám, a 2-es port programozása a 10, a 3-as port a 11 beütésével, majd a **KP. FIZET (=)** megnyomásával kezdeményezhető.



A port beállításához szükséges táblázat:

N1	Az OPCIO amit beállít	N2	ÉRTÉK
1	Adatátviteli sebesség	0	9600 BPS
		1	1200 BPS
		2	2400 BPS
		3	4800 BPS
		4	19200 BPS
2	Paritás	0	NINCS
		1	PÁRATLAN (ODD)
		2	PÁROS (EVEN)
3	Adat Bitek	0	8 BITS
		1	7 BITS
4	Stop Bitek	0	1 BIT
		1	2 BIT
5	Egység Funkciója	0	NINCS
		1	PC
		2	SZKENNER
		3	BLOKKNYOMTATÓ
		4	MÉRLEG
		5	Nem használt
		6	KÜLSŐ KIJELEZŐ
6	Bevezető soremelés külső nyomtatón	0 - 20	
7	Lezáró soremelés külső nyomtatón	0 - 20	
8	Bevezető soremelés slip nyomtatón	0 - 20	
9	Nyomatási sorok a külső nyomtatón	0 - 50	
10	Mérleg típusa	0	NCI / DIBAL
		1	CAS
11	Külső nyomtató típusa	0	NINCS
		1	STP-103, ELLIX10
		2	SRP-270, 275, 280
		3	ELLIX20
		4	STP-131 / SRP-350
12	Külső kijelző	0	BIXOLON BCD-1000
		1	TDSP
13	Fióknyitások száma külső nyomtatón	0-5	0

Vastagított szöveg = gyári beállítás.

Karakter táblázat

KARAKTER	←	↓	↑	↕	■	Á	É	Í	Ó	Ö
KÓDSZÁM	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
KARAKTER	Ő	Ú	Ü	Ű	á	é	í	ó	ö	ő
KÓDSZÁM	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
KARAKTER	ú	ü	ű	Đ	Œ	Ú	Ý	í	■	Û
KÓDSZÁM	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
KARAKTER	€	SP	!	"	#	\$	%	&	'	(
KÓDSZÁM	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
KARAKTER)	*	+	,	—	.	/	0	1	2
KÓDSZÁM	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50
KARAKTER	3	4	5	6	7	8	9	:	;	<
KÓDSZÁM	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60
KARAKTER	=	>	?	@	A	B	C	D	E	F
KÓDSZÁM	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70
KARAKTER	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P
KÓDSZÁM	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80
KARAKTER	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z
KÓDSZÁM	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90
KARAKTER	[\]	^	-	`	a	b	c	d
KÓDSZÁM	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
KARAKTER	e	f	g	h	l	j	k	l	m	n
KÓDSZÁM	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110
KARAKTER	o	p	q	r	s	t	u	v	w	x
KÓDSZÁM	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120
KARAKTER	y	z	DUPLA SZÉLES KARAKTER							
KÓDSZÁM	121	122	253							

*SP= szóköz karakter

A **dupla szélességű** karakter nyomtatásához előbb a **253**-as kódot kell beírni, utána a kívánt karakter kódját.

Hibaüzenetek

Ezek a hibakódok a kijelzőkön jelennek meg. Minden megjelenő hibaüzenet (és a sípoló hang) a TÖRLÉS billentyű lenyomásával törölhető.

Hibakód	A hiba leírása	Mit kell tenni?
E00	KEZELÉSI SORREND HIBA	Nyomja le a törlés billentyűt.
FE00	KEZELÉSI SORREND HIBA	Nyomja le a törlés billentyűt.
E01	ÁRUCIKK MÁR VAN	Válasszon másik árucikket.
FE01	JELSZÓMÓD HIBA	Lépjen be megfelelő jelszóval.
E02	NINCS ÁRUCIKK ADAT	Programozzon árucikket az értékesítés előtt.
FE02	SZÁMÍTÁSI HIBA	Hívja a szervizt!
E03	ÁRUCIKK PARANCSHIBA	Hívja a szervizt!
FE03	ÓRA-DÁTUM HIBA	Hívja a szervizt!
E04	ÁRUCIKK MEMÓRIA HIBA	Hívja a szervizt!
FE04	ELLENŐRZŐSZÁM HIBA	Hívja a szervizt!
E05	HIBÁS DÁTUM VAGY IDŐ	Napnyitáskor állítsa be helyesen az órát.
FE05	NAPI ZÁRÁS SZÜKSÉGES!	Végezzen napi zárást, mielőtt folytatja az értékesítést.
E06	CSUKJA BE A KASSZA FIÓKOT	A nyugta megkezdése csak csukott kasszával lehetséges.
FE06	JELSZÓ NEM EGYEZIK	Írja be a megfelelő jelszót
E07	Felső összeg határérték (HALO)	Adjon meg kisebb értéket, összeget
FE07	DÁTUM BEÁLL. HIBA	Hívja a szervizt!
E08	FIZETÉS ALATT	A nyugtát csak fizetéssel lehet folytatni
FE08	Z1/Z2 JELENTÉS SZÜKSÉGES!	Végezzen pénzügyi zárásokat.

Hibakód	A hiba leírása	Mit kell tenni?
E09	KIEGÉSZÍTŐ# SZÜKSÉGES	A fióknyitás billentyűvel adja meg az azonosító számot. (gyári szám, hitelkártya szám...)
FE09	NAPI ZÁRÁS SZÜKSÉGES (24 ÓRÁN TÚL)	Végezzen napi zárást, mielőtt folytatja az értékesítést.
E10	ADD BELÉG FUNKCIÓ SZÜKS.	Hívja a szervizt!
FE10	FISCAL SZÜKSÉGES	Hívja a szervizt!
E11	ADALÉK BEVITEL SZÜKSÉGES	Adjon el egy adaléknak programozott terméket.
FE11	RAM HIBA	Hívja a szervizt!
E12	MÉRLEG BEVITEL SZÜKSÉGES	Használja a mérleg billentyűt a súly bevitelére.
FE12	MEGHATÁROZÁS SZÜKSÉGES	A kasszában található készpénz megszámlolása és bevitele szükséges. (Pénzügyi jelentések előtt)
E13	ÉTKEZTETÉS/AUTÓS ELVITEL	Étkeztetés, vagy autós elvitel billentyű lenyomása szükséges
E14	NINCS NYITOTT BELÉG	Nyisson meg egy belég bizonylatot.
FE14	NINCS LEFIZETVE	Nyomja le valamelyik fizetési mód billentyűt
E15	FIÓKLIMIT TÚLLÉPVE	Ürítse a kasszát a „PÉNZ KI” gomb használatával.
E16	FIÓK NYITVA MARADT RIASZTÁS	Csukja be a fiókot.
FE16	NINCS ÁFA PROGR.	Hívja a szervizt!
E18	MÉRLEG HIBA	Kapcsolja ki-be a mérleget. Ellenőrizze, hogy a mérlegkábel csatlakozása hibátlan.
FE18	BLOKKOLT ÁLLAPOT	Hívja a szervizt!
FE19	DÁTUM&IDŐ PROGR. HIBÁS	Hívja a szervizt!
E21	ADALÉK BEVITEL SZÜKSÉGES	Adjon el egy adaléknak programozott terméket.
FE21	ÉLESÍTVE	Nyomja le a törlés billentyűt.
E22	KÖTELEZŐ TÁRASZÁM	Adja meg a TÁRA sorszámot mérleg használata esetén. (ez a billentyű opcionális)

Hibakód	A hiba leírása	Mit kell tenni?
FE22	EPROM ÍRÁS HIBA	Hívja a szervizt!
E23	NINCS NYITOTT ASZTAL	Nyisson meg egy asztalt
FE23	NEM ÉLESÍTETT GÉP	Hívja a szervizt!
E24	KÉSZPÉNZ MEGHATÁROZÁS SZÜKSÉGES	A kasszában található készpénz megszámlolása és bevitele szükséges. (Pénzügyi jelentések előtt)
FE24	BLOKKOLT ÁLLAPOT	Hívja a szervizt!
E25	IDŐTÚLLÉPÉS	Nyomja le a törlés billentyűt. (pénztárgéphez kapcsolt eszköz nem válaszolt.)
FE25	NINCS ADÓÜGYI ADAT	Adjon meg létező zárást az adómemória kiolvasásakor.
E26	OFF LINE (nyomtató, vagy kijelző)	Kapcsolja be a nyomtatót, vagy a kijelzőt.
FE26	NAP NYITÁS SZÜKSÉGES!	Nyissa meg az adóügyi napot, az eladás megkezdése előtt.
E27	HITELESÍTÉS SZÜKSÉGES	Nyomja le a hitelesít billentyűt (ez a billentyű opcionális és külső nyomtató szükséges).
E28	NINCS ELADÓ	Lépjen be az eladó billentyű használatával.
FE28	ALL CLEAR JUMP. POZ. ROSSZ	Hívja a szervizt!
E29	HIBÁS FUNK. STÁTUSZ	Nyomja le a törlés billentyűt.
FE29	TILTOTT ENGEDMÉNY/FELÁR	Ne használja az engedmény/felár billentyűket, amikor csak „D” áfa körbe van eladás, vagy nulla érték esetén.
E30	TÚL SOK TÉTEL!	Nyomja le valamelyik fizetési mód billentyűt. (A nyugta nem folytatható)
FE30	NINCS EURÓ DÁTUM PRORAMOVVA!	Hívja a szervizt!
E31	ELADÓ HIBA	Érvénytelen eladó
E34	SOROS KOMMUNIKÁCIÓS HIBA	Ellenőrizze a pénztárgéphez kapcsolt eszközöket. Szükség esetén hívja a szervizt.
E35	RÉSZÖSSZEG KÖTELEZŐ	Nyomja le a részösszeg billentyűt a nyugta lezárása előtt.
E36	BELÉG NYITOTT	Zárja le a beléget a Kiszolgál, vagy az egyik fizetési mód billentyűvel (pl.: KP. Fizet)

Hibakód	A hiba leírása	Mit kell tenni?
E37	PROGRAMKÓD SZÜKSÉGES	Hívja a szervizt! (Szerviz funkció.)
E38	MAX. LIMIT TÚLLÉPÉS	Végezze el az érintett gyűjtő zárását.
E40	ÁLLOMÁNY NEM EGYEZIK	Töltse fel újra az árucikk adatbázist.
E42	NINCS FIÓK	Csatlakoztassa a kassa fiókot.
E43	NINCS ÁRSZINT	Programozzon árat az árucikkhez, a kiválasztott árszinten.
E45	NINCS ÁRUCIKK SZTORNÓRA	Üsse be az termék eladási árát, amikor sztoronózni akarja.
E46	VENDÉG ELLENŐRZÉS HIBA	Adjon meg másik vendég számot.
E47	SOROS PORT BEÁLLÍTÁSA SZÜKSÉGES	Programozza be a soros portot. (Szükség esetén hívja a szervizt.)
E48	ELŐRE PROGR. ÉRTÉK SZÜKSÉGES	Programozzon értéket a használni kívánt funkcióbillentyűhöz. (pl.: % billentyűk)
E49	NYITOTT ÉRTÉKRE PROGRAMOZOTT FUNKCIÓ	Ne adjon meg értéket a billentyű lenyomása előtt.
E50	ÖSSZEG BEVITEL SZÜKSÉGES	A billentyű lenyomása előtt üssön be értéket.
E51	KÉZI SÚLYMEGADÁS SZÜKSÉGES	Adja meg a súlyt (az egység kg), majd nyomja le a MÉRLEG billentyűt.
E52	ÉRVÉNYTELEN FUNKCIÓ	Ez a funkció ebben a lépésben nem használható.
E53	ASZTALSZÁM SZÜKSÉGES	Üsse be az asztal számot.
E54	ÁTHOZAT FUNKCIÓ SZÜKSÉGES	Nyomja le az áthozat billentyűt.
E55	BELÉGSZÁM MEGADÁS SZÜKSÉGES	Üsse be a belég sorszámot.
E56	HOSSZ NEM EGYEZIK	Hívja a szervizt!
E57	ASZTAL LÉTEZIK	Adjon meg másik asztal számot.
E58	BELÉG MEGADÁS SZÜKSÉGES	Adjon meg egy létező belég számot.
E60	ÁRUCIKK MEMÓRIA TELE	Törölje ki a nem használt árucikkeket, újabb árucikk programozása előtt.
E61	HIBÁS ELADÓ #	Lépjen be létező eladókóddal
E63	NINCS ÁRUCIKK KÉSZLET	Adjon meg készlet értéket programozáskor.

Hibakód	A hiba leírása	Mit kell tenni?
E64	ZÁRJA LE A BELÉGEKET	A nyitott belégek kifizetése szükséges. A nyitott belégek lekérdezését lásd: 54-ik oldal
E65	ÖSSZEG BEVITEL TÚL NAGY	Üssön be kisebb számot.
E66	ÁRUCIKK MÉRET NAGY	Hívja a szervizt!
E67	KAPCSOLAT HIBA	Ellenőrizze a pénztárgéphez kapcsolt eszközöket.
E68	RAM TÖRLÉS SZÜKSÉGES	Hívja a szervizt!
E69	NULLA KÉSZLET	Elfogyott az eladható termék.
E70	FUNKCIÓ NEM HASZNÁLHATÓ	Nyomjon le másik funkcióbillentyűt
E71	ELADÁS TÚLCSORDULÁS	A nyugtát le kell zárni.
E72	NEM JOGOSULT BELÉGET ZÁRNI	Lépjen be a fizető pincér eladókóddal.
E73	ÉRVÉNYTELENKEZDETI SZÁMLASZÁM	Hívja a szervizt!
E74	NINCS SZÁMLA ADAT	Előbb készítsen nyugtát.
E75	FORGALMI GYŰJTŐ MEGTELT (ZÁRÁS SZÜKSÉGES)	Végezzen napi és időszakzi zárást.
E77	VALUTA VÁLTÁSI ARÁNY BEÁLLÍTÁSA SZÜKSÉGES	Programozzon váltási arányt a valuta billentyűre.
E79	FELOLDÓKÓD SZÜKSÉGES	Írja be a kereskedőtől kapott kódot. (beírás: REG kulcsállás - kód - RÉSZÖSSZEG)
E87	PRINTER LEVÁLASZTVA	Hívja a szervizt!
E88	MEMÓRIAVÉDŐ AKKU LEMERÜL!	Hívja a szervizt!
FE90	EPROM CSERE	Hívja a szervizt!
További a vevőkijelzőn megjelenített üzenetek:		
- PEr r -	NYUGTA PAPÍR KIFOGYOTT	Tegyen be teli papírtekercset a nyomtatóba a nyugta oldalon.
- PEr J -	KONTROLL PAPÍR KIFOGYOTT	Tegyen be teli papírtekercset a nyomtatóba a kontroll oldalon.
-SPE-	KÜLSŐ PRINTERBEN KIFOGYOTT A PAPÍR	Tegyen be teli papírtekercset a külső nyomtatóba.

-SPC-	KÜLSŐ PRINTERBEN A PAPÍRKIFOGYÁS ELŐREJELZÉSE	Készítsen elő teli papírtekercset a külső nyomtatóhoz. A külső nyomtatóban közel a papír vége.
-----	RAM TERÜLET, ADÓMEMÓRIA ÉS PROGRAM ELLENŐRZÉSE	
=====	ADÓMEMÓRIA KAPCSOLATI HIBA (BLOKKOLT ÁLLAPOT) Hívja a szervizt!	
- C C C -	A művelet végrehatásának engedélyezése szükséges. Ellenőrzés után nyomja le a művelet befejezéséhez szükséges billentyűt.	
=== dS ===	MEMÓRIA "ALL CLEAR" JUMPER BEKAPCSOLVA Hívja a szervizt!	

Az Ön által nem értelmezhető hibaüzenetek megjelenésekor mindenképpen kérje szervizpartnere segítségét csakúgy, mint abban az esetben, ha „AZ ADÓMEMÓRIA MEGTELT” kiírás megjelenik a bizonylaton!

